

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Esta é uma cópia digital de um livro que foi preservado por gerações em prateleiras de bibliotecas até ser cuidadosamente digitalizado pelo Google, como parte de um projeto que visa disponibilizar livros do mundo todo na Internet.

O livro sobreviveu tempo suficiente para que os direitos autorais expirassem e ele se tornasse então parte do domínio público. Um livro de domínio público é aquele que nunca esteve sujeito a direitos autorais ou cujos direitos autorais expiraram. A condição de domínio público de um livro pode variar de país para país. Os livros de domínio público são as nossas portas de acesso ao passado e representam uma grande riqueza histórica, cultural e de conhecimentos, normalmente difíceis de serem descobertos.

As marcas, observações e outras notas nas margens do volume original aparecerão neste arquivo um reflexo da longa jornada pela qual o livro passou: do editor à biblioteca, e finalmente até você.

Diretrizes de uso

O Google se orgulha de realizar parcerias com bibliotecas para digitalizar materiais de domínio público e torná-los amplamente acessíveis. Os livros de domínio público pertencem ao público, e nós meramente os preservamos. No entanto, esse trabalho é dispendioso; sendo assim, para continuar a oferecer este recurso, formulamos algumas etapas visando evitar o abuso por partes comerciais, incluindo o estabelecimento de restrições técnicas nas consultas automatizadas.

Pedimos que você:

• Faça somente uso não comercial dos arquivos.

A Pesquisa de Livros do Google foi projetada para o uso individual, e nós solicitamos que você use estes arquivos para fins pessoais e não comerciais.

• Evite consultas automatizadas.

Não envie consultas automatizadas de qualquer espécie ao sistema do Google. Se você estiver realizando pesquisas sobre tradução automática, reconhecimento ótico de caracteres ou outras áreas para as quais o acesso a uma grande quantidade de texto for útil, entre em contato conosco. Incentivamos o uso de materiais de domínio público para esses fins e talvez possamos ajudar.

• Mantenha a atribuição.

A "marca dágua" que você vê em cada um dos arquivos é essencial para informar as pessoas sobre este projeto e ajudá-las a encontrar outros materiais através da Pesquisa de Livros do Google. Não a remova.

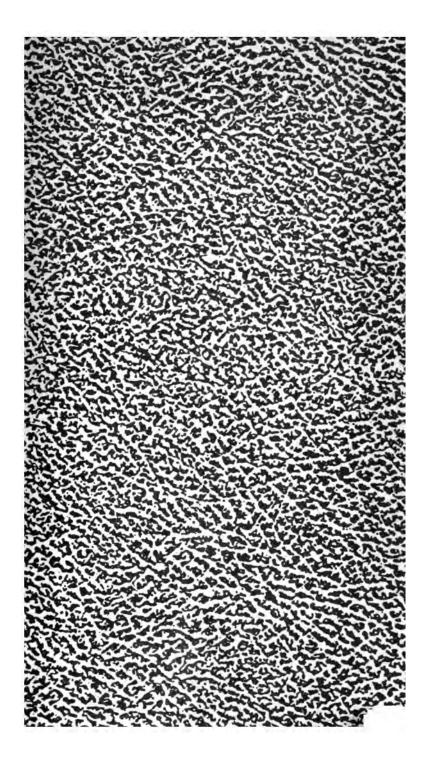
• Mantenha os padrões legais.

Independentemente do que você usar, tenha em mente que é responsável por garantir que o que está fazendo esteja dentro da lei. Não presuma que, só porque acreditamos que um livro é de domínio público para os usuários dos Estados Unidos, a obra será de domínio público para usuários de outros países. A condição dos direitos autorais de um livro varia de país para país, e nós não podemos oferecer orientação sobre a permissão ou não de determinado uso de um livro em específico. Lembramos que o fato de o livro aparecer na Pesquisa de Livros do Google não significa que ele pode ser usado de qualquer maneira em qualquer lugar do mundo. As conseqüências pela violação de direitos autorais podem ser graves.

Sobre a Pesquisa de Livros do Google

A missão do Google é organizar as informações de todo o mundo e torná-las úteis e acessíveis. A Pesquisa de Livros do Google ajuda os leitores a descobrir livros do mundo todo ao mesmo tempo em que ajuda os autores e editores a alcançar novos públicos. Você pode pesquisar o texto integral deste livro na web, em http://books.google.com/





. -

ing Vel

PAQUITA

•

•



• • . . • . •

ç POR BULHÃO PATO A MARINA

COM UNA CARTA

00

SR. ALEXANDRE HERCULANO

LISBOA

ГYPOGRAPHIA FRANCO-PORTUGUEZA

6, Rua do Thesouro Velho, 6.

1866

709061 F173

. ,

· . . .

.

·

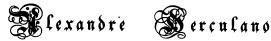
• .

.

.

•

AO SEU AMIGO





Offerece este livro

Bulhão Pato.

•

.

O meu poema é o sonho d'uma noite d'estio. Não se dirige a um fim, como a vida, como o amor.

.

1997 .

HENRI HEINE.

• , · . · · · .

CARTAS

Que precederam a publicação do primeiro canto da PAQUITA, em 1856

A Alexandre Herculano

Meu caro amigo:

O primeiro canto da Paquita vai sair finalmente a publico.

Apesar do seu pouco valor, parece-me ser esta a mais sofrivel das minhas tentativas litterarias. Eis a razão porque lh'a offereço. Acceite-a pois como tributo da amizade que lhe consagro.

Se as demonstrações sinceras não tomas-

PAQUITA

sem, por assim dizer, um caracter official, quando são feitas em publico, confundindose com a portaria laudatoria do ministro que recompensa o zelo e actividade d'um empregado de confiança depois das lides eleitoraes, seria esta a occasião de revelar quanto lhe devo, e quanto me tem valido a sombra protectora da sua amizade; mas quem sabe? talvez que certa gente, cujo officio neste mundo consiste em damnar as coisas mais santas, attribuisse o que é gratidão singelamente manifestada, á vaidade mesquinha de pretender divulgar as intimas relações d'amizade que existem entre um homem obscuro como eu, e um homem do seu nome.

Ha pouco mais ou menos quatro annos que as primeiras estrophes d'este livro se começaram a escrever, como sabe, no seu agradavel retiro da Ajuda. Foi o meu amigo quem, depois de as ouvir, me animou a proseguir neste genero de poesia.

x

CARTAS

Procurei então ver se dava maior desenvolvimento ao plano primitivo, que não passava d'um esboceto, tratando de dispor as scenas e d'illuminar as figuras num quadro mais completo.

Os elegantes e esperançosos poetas da geração moderna, pouco depois da luta civil de 1846, entregando-se quasi todos ás discussões aridas e rancorosas da politica militante, haviam desgraçadamente voltado as costas ao eden risonho da poesia; e apenas de quando em quando João de Lemos, Mendes Leal, Palmeirim, e poucos mais, davam signal de vida numa ou noutra canção fugitiva.

Esta especie de adormecimento litterario, em que vimos cair os primeiros engenhos, explica-se talvez pela influencia da epoca em que vivemos. A poesia respira-se no ar, como a fragrancia das flores; e a atmosphera dos nossos dias, obscurecida pelo fumo das machinas de vapor, rouba aos

PAQUITA

olhos as suaves e encantadoras perspectivas da natureza.

A fórma franceza, de que alguns se haviam servido com feliz resultado, não se amoldava na realidade tanto como a principio se acreditou, á indole, ao mesmo tempo energica e viril, suave e harmoniosa, da nossa lingua. Os talentos de segunda ordem, e depois um cardume de vates, cujo estro parecia, e parece ainda, inexgotavel, patentearam em breve os incuraveis defeitos que os poetas de verdadeiro merecimento tinham sabido occultar no rasgado vôo das imagens, e nas mimosas tintas do colorido.

Foi nesta situação que me lembrei de desenhar as scenas d'um poema da actualidade, tentativa audaz, da qual só me póde desculpar o desejo de ver se faço com que os que nasceram dotados de superior engenho cultivem o genero que se procura reproduzir neste imperfeito quadro.

хп

Sei que o pincel mais habil e a mão mais firme devem tremer antes de gizar as primeiras linhas, e de distribuir as primeiras cores, na tela do lavor poetico. Hoje meço toda a difficuldade da empreza a que me arrojei, e sem falsa modestia declaro que reconheço, agora mais do que nunca, a minha insufficiencia para a levar ao cabo.

Aquelle que conseguir manter a singeleza elegante e a simplicidade gracíosa, sem cair na vulgaridade, e moldar a linguagem eloquente e sonora, que Ariosto, Camões, e o Tasso pozeram na bocca dos seus heroes, pelos assumptos da vida real, não se elevando a ponto que transcenda os limites do natural, nem descendo de modo que a poesia deixe na prosa as suavidades do seu perfume, esse póde estar certo de que têm vencido uma batalha, e conquistado uma das mais virentes palmas da litteratura moderna.

Os poetas que nestes ultimos tempos ap-

PAQUITA

pareceram sob tão brilhantes auspicios, em vez de diluirem o seu talento em curtas composições, que ainda assim revelam todo o esforço de que são capazes, porque o não consubstanciam numa obra de vulto, firmando num livro a reputação que difficilmente se poderá alcançar nessas folhas volantes, que se chamam jornaes?

Os modelos acham-se lá fóra. Se a epopeia antiga não podia existir depois da quéda dos deuses que povoavam o olympo, — Gœthe, Schiller, Klopstock, Byron, e Lamartine, provaram que a musa dos nossos dias, inspirada pela unção melancolica do christianismo, sabia elevar-se tão alto criando a epopeia moderna. É verdade que, para erguer um grande monumento d'arte, todas as faculdades do homem têem de votar-se exclusivamente a elle; e a intelligencia, que infelizmente vem quasi sempre desamparada dos bens da fortuna, vê-se compellida a procurar meios de subsisten-

XIV

t

cia em tudo, menos na vida das lettras, cuja penuria é proverbial.

Circumstancia notavel esta! A consciencia dos nossos governos, que por via de regra é dotada d'uma certa elasticidade, e corre desaffrontada de vãos preconceitos, em se tratando dos homens de lettras, torna-se d'uma severidade verdadeiramente catonica. Estão-se criando todos os dias sinecuras e beneficios simples para os filhos dos agiotas-barões; temol-os visto no paiz, e fóra d'elle, representar cargos eminentes, sem possuirem nenhuma das condições precisas para exercel-os; ha commissões e commissarios, secções e chefes de secção, que não fizeram, nem hão de fazer nada, porque têem impedimento dirimente para isso, e que, do alto da sua importancia, olham com desdem para a modesta posição do talento, que passa sem querer elevar-se á custa do proprio brio e da nobreza do proprio caracter...

PAQUITA

Mas que tem isto com a humilde composição que lhe dedico? Absolutamente nada: foi, como vul_oarmente se diz, um desabafo; e é agradavel tel-o no seio d'um amigo intimo.

5 de maio de 1856.

R. A. de Bulhão Pato.

,

۲

ŗ

Resposta

Meu poeta:

Agradeço-lhe cordialmente a offerta da sua Paquita. Não lhe agradeço menos a singeleza com que motiva essa offerta, evitando a si e a mim os derrancados cumprimentos com que se costuma ás vezes pungir a face a quem teve a desgraça de fazer alguns livros não absolutamente ermos de senso commum; e com que ainda mais vezes se assopra a vaidade dos que tiveram a fortuna de fazer outros só povoados d'inepcias. É que o meu amigo é sobretudo homem de gosto, e o homem de gosto é sobretudo singelo.

Vi nascer a *Paquita*, essa filha da sua imaginação; vi-a crescer e engolfar-se num mundo vertiginoso, por onde o poeta a vai seguindo, e ao seu Pepe. Amei-a desde o berço, porque a *Paquita* representa na litteratura actual uma restauração, e nega um progresso: restauração santa, e progresso mentido.

Sabe o poeta o que é a sua obra, á qual, aliaz, como ha de sentir, não faltam defeitos? É a sequencia dos poemas-romances que illustraram a Italia desde os Orlandos de Boiardo e do divino Ariosto, até o Ricciardetto de Fortiguerra, grinalda esplendida tecida de milhões de flores, a que o espirituoso autor dos Animaes fallantes accrescentou novos festões tecidos de folhagens e flores novas, nascidas das inspirações da sua epoca.

A Paquita pertence a essa escola italia-

CARTAS

na. admiravel pelos seus caracteres essenciaes,-a variedade e a singeleza; escola que sabia bordar o matiz da vida real com suprema verdade na tela das criações mais fantasticas; que ria e chorava no mesmo canto e até na'mesma estrophe, antes que Shakspeare risse e chorasse no mesmo acto, e até na mesma scena; escola que não nos deu Camões, porque os genios summos manda-os a piedade de Deus ás nações que têem de morrer numa lenta e vergonhosa agonia, para lhes alumiar o sepulcro com um raio de gloria; mas que deu aos Lusiadas muito do que nelles ha mais bello; do que os eleva acima de todas as criações analogas da arte moderna.

A Paquita é um protesto contra a poesia franceza que nos invadiu, e que, privada das harmonias metricas, até nos lança na caricatura d'outra caricatura, na imitação bastarda do seu monotono rythmo, saguão litterario, para onde mais d'uma vez, nesta epoca de corrupção em tudo, ainda os melhores poetas atiram composições bellissimas no sentir e no pensamento; saguão que é o paraiso dos poetastros, e as delicias das nossas eruditas bluestockings.

Nunca se achou, como Dante, perdido numa selva escura,

Che la diritta via era smarrita?

Nunca tomou uma vereda por outra nos numerosos pinhaes das nossas provincias do sul? Quando, nesses labyrinthos de columnas rugosas, percebemos que nem as ondulações do terreno, nem as curvas caprichosas das sendas, nem os verdes oásis dos brejos são nossos conhecidos, retrocedemos sem hesitar até atinarmos com o direito caminho. Este retroceder é progresso. O distraído, ou o que ignora d'onde vem ou para onde vai, é que continúa a seguir ávante. Só o insensato crê que caminhar sempre em frente é synonimo de progredir. A *Paquita* é o symbolo da poesia transviada que retrocede da estrada por onde andava erradia.

Agradecida a offerta, permitta-me que lhe ralhe um pouco:

O meu amigo é injusto quando vê na machina de vapor, no resumo da civilisação d'este seculo, a inimiga da poesia.

Eu já tive uma epoca em que pensava assim. Faz isso a inexperiencia e a irreflexão dos vinte e seis annos.

Não: a machina de vapor é um dom do ceo, um instrumento de progresso legitimo, uma fonte de commodos e gozos para o genero humano, como o foram o arado, o navio, a imprensa, para os homens que os viram nascer. A machina de vapor leva o agasalho, o conforto, a limpeza, a saude, ás choupanas do povo, onde, sem ella, só

PAQUITA

habitaria por seculos a miseria extrema, com todas as suas dores e agonias. Não maldigamos os dons de Deus. O enxugar as lagrimas do pobre tem alta poesia.

Com a machina de vapor podem fazer-se tantas tolices e maldades como com a imprensa. E que prova isso?

O que mata a poesia é a morte moral das nações. O bello não póde existir sem o bom: nada mais diverso, e nada mais inseparavel.

Se o que nasceu poeta não escutar a voz da sua consciencia ainda virgem, no meio d'uma sociedade que se converteu num charco dormente, ha de succeder-lhe o que succede aos animaes palustres; tombar moribundo na vasa, e infeccionar os ares com o cadaver.

Na sua ainda curta existencia quantos talentos inspirados tem visto pullular, para murcharem e desapparecerem no oceano das vulgaridades apenas chegados á idade

XXII

1.1

viril? Perdeu-os um mundo perdido. Não creia que a vida positiva com os seus graves cuidados mate forçosamente nenhum dote do espirito.

A verdade poetica está na observação dos phenomenos da existencia, quer na ordem material, quer na espiritual; e sem verdade não ha poesia. Porque é esta, em regra, nas epocas de decadencia, empolada em vez d'elevada, arguta em vez de sentida? É porque a sociedade não crê rectamente, nem sente sinceramente; é porque a gangrena dos animos se decompõe em duas especies de corrupção: a do entendimento, que, desatinado, verte entre as multidões o paradoxo e o sophisma; e a do coração, que, engelhado, mente friamente aos affectos mais santos e intimos. O estilo é então na litteratura o que o vestido bordado, e as veneras e insignias são nos homens publicos: é, por via de regra, o pano recamado d'oiro sobre o

B

ataúde onde se esconde o corpo, que se dissolve já meio apodrecido.

Deixemos, pois, a machina de vapor no logar que lhe compete.

Quanto ao resto relaxe tudo ao braço secular.

Os governichos a que faz a honra de chamar governos, os agiotas-barões, os commissarios. os chefes, os sub-chefes, esse mundo official e semi-official, essa coisa informe, viscosa, fetida, que ferve, zumbe, coaxa, volteia por cima e á roda de nós, manche nella, se quizer, o bico da bota ao perpassar. Não me opponho a isso. Mas olhe que se bane a si proprio; que exorbita da sociedade; que enceta a via dolorosa dos desgostos de toda a vida. Fazer abespinhar os que foram, são, ou serão poder, não sai de graça. O silencio é preferivel ao martyrio, quando se tem vinte e seis annos, e diante dos olhos uma longa existencia.

XXIV

CARTAS

Se corresse as lendas dos antigos martyres, havia de achar um facto mil vezes repetido: os tratos, sofridos com sublime constancia, terminavam pela morte. A cruz, as feras, o cutello, vinham dar á victima o osculo da eterna paz. Deus, indulgente para com a imbecilidade da carne, deixava por fim cumprirem-se as leis physicas nos seus eleitos.

Hoje as coisas mudaram : hoje quem dá testemunho contra essas corrupções de toda a especie que nos devoram, não morre, pena : pena nas suas crenças desmentidas, nos seus affectos ludibriados, na sua confiança traída, nas suas acções mais innocentes calumniadas; pena pelos covardes e entranhaveis odios que vem feril-o invisivelmente; pena pela meia injuria que se disfarça para não ser punida; pena nas privações a que se condemna, ou no trabalho arduo a que se resigna para as evitar; sacrifica-se na abnegação dos prazeres, nas

÷

XXV

XXVI PAQUITA

humilhações do amor proprio, para não vender a sua integridade moral ao demonio da corrupção. E neste penar, e lidar, e abster-se d'annos e annos, sente que é de mais no meio dos homens; que a sua consciencia é um gravame, uma accusação, quasi um insulto, para outras consciencias; sabe que o pintam como implacavel nas malquerenças, e sinistro nos designios. A sua austeridade é dureza; a franca sinceridade da sua linguagem, turbulencia e despeito; porque até os vocabulos se mudaram: a independencia é turbulencia; a indignação, odio; o nojo, despeito. Os poderosos detestam-n-o; os protegidos e dependentes esquivam-n-o. Ha nelle o que quer que seja do leproso e do empestado, pela mesma razão porque na republica dos loucos todos fugiam com medo das loucuras do sisudo. É um martyrio de todas as horas, de todos os instantes, que não se aprecia, nem se applaude, e que nem se-

quer serve, como o dos primitivos christãos, para impedir que os tibios vacillem na fé.

E depois para que presta a coxa justiça que se vai assentar sobre um tumulo? Consolará ella acaso o morto da perpetua hostilidade do mundo emquanto foi vivo? Pobre justiça humana, que reparas com palavras factos irreparaveis em si! Pobre justiça humana, que nesse caso não és senão um documento mais d'impudor! Que precisão tem de ti aquelle que emfim descança á sombra da justiça de Deus?

Se eu, meu amigo, fosse capaz de o instigar á villania, não lhe aconselhava o silencio, a abstenção: aconselhava-lhe que observasse esta sociedade que nos leva no seu enxurro, e que depois estudasse os ultimos escriptores da *Historia Augusta*, os historiadores byzantinos, e um dos mais instructivos livros que eu conheço,—a *Governação de Deus*, de Salviano; por fim pe-

XXVIII PAQUITA

dia-lhe que tirasse as consequencias praticas d'esses desanimadores estudos.

Conheceria que a geração que vai passando é a representante e a herdeira dos homens do Baixo-Imperio, e saberia como se é poderoso, opulento, bemquisto, em tão tristes epocas. Em Roma e em Byzancio eram os eunuchos os que influiam ás vezes em tudo: na paz e na guerra, nos tribunaes e no fisco. Hoje a mutilação é espiritual: basta ser moralmente eunucho. O envilecimento da alma é apenas o que se exige.

Consideral-o-hia, porém, como inhabil em aproveitar as lições da historia, se partisse desde logo da abjecção: perdia os effeitos das transições, das peripecias. No mundo romano, além do eunucho, havia o barbaro. Nos dilatados paroxismos do imperio, o barbaro, quando submettia a civilisação á barbaridade, dominava, mas dominava ainda mais quando submettia esta áquella.

Ł

CARTAS

O homem da raça germano-gothica, trocando a aspereza independente das tribus d'além-Rheno pelos esplendores e doçuras do viver civil, disputava ao eunucho a influencia na paz e na guerra, nos tribunaes e no fisco, e não raro supplantava-o, corrompendo-se, prostituindo-se como elle. A idéa que se fazia da hombridade dos barbaros, e o valor e a audacia, que eram os ultimos dotes moraes que elles perdiam, davam-lhes vantagem sobre o mutilado e debil filho da Asia, astuto, dissimulado, paciente, e cruel, mas timido. O *heer-koenig*, o *edling* godo, o chefe selvagem, romanisando-se, tinha certo o predominio.

Hoje as vagas da assolação rugem e baloiçam-se ameaçando subverter as nações velhas e gastas; mas essas vagas não rolam do norte ao meio-dia. Para os braços dos scythas modernos a espada de Attila é pezada de mais; e a sombra de Genserico, alongando os olhos sanguineos do

XXX

۱

i

t

1

PAQUITA

Wallalah para a terra, não descobre no meio das nações do septentrião guerreiros da sua estatura. Os germanos e slavos não estão com as lanças em riste nos confins do imperio; estão na base das sociedades, revolvendo-se a espaços, como Encelado debaixo do Etna. Os godos, os francos, os vandalos, os gépidas, os hunos, as mil tribus que foram a mão de Deus no génesis da civilisação moderna, são hoje as mil seitas que negam, não só as tradições das antigas monarchias, mas tambem os dogmas da vida civil; que negam a propriedade, a familia, a liberdade individual, a jerarchia, e por consequencia a civilisação e o progresso consubstanciados com esses dogmas; são as facções da democracia, exclusiva, d'inveja ambiciosa. saturada e d'odios encruecidos por longas oppressões, por desprezos injustos; são as escolas dissolventes, que, repudiando o passado, se aggridem mutuamente, mas que se unem debaixo de CARTAS

um estandarte unico apenas sôa a hora de combater as classes civilisadas e corrompidas; é o vulgo que, do fôro onde tumultua, ora pensa que governa pela voz dos tribunos, ora applaude a tyrannia do primeiro soldado que o acaso ou o crime coroaram. Atravez de quinze seculos, duas barbarias, uma na historia, outra na actualidade, soltam unisonas o mesmo grito de exterminio. Para quem reflecte é facil antever a aproximação d'um novo génesis social num futuro mais ou menos remoto.

Eis o que d'um lado a historia, e do outro a observação, lhe diriam, meu pobre poeta!

Na quadra actual ser eunucho moral é uma grande ventura; mas o melhor meio de evitar as miserias da vida honesta é pertencer a alguma das novas tribus germano-slavas; distinguir-se por um profundo horror ás idéas, ás doutrinas, ás instituições do mundo social possivel; ser tribu-

XXXII PAQUITA

¥,

no da plebe e depois converter-se á resipiscencia, continuando todavia a proclamarse um *heer-koenig*, um *edling* teutonico da democracia.

E porque não? Stilicon, o heroe do Baixo-Imperio, nasceu vandalo; e o godo Alarico, destruidor de Roma, foi general da cavallaria romana.

Pelo que dizem os entendidos, a ex-democracia temporaria fomenta a democracia permanente. Os democratas barões, conselheiros, commendadores, chefes, sub-chefes, de que se lembra, estão livres de ser Stilicons e Alaricos; mas imitam-n-os como comportam as differenças do seculo xix ao v: civilisam-se, apodrecem provisoriamente, aprendem a pisar com garbo as alfombras dos paços, reclinam-se com elegancia nas poltronas das secretarias, penduram a heraldica ao pescoço do socialismo, cozinham nas fornalhas ministeriaes os curatos, as magistraturas, as escrivaninhas, as preben-

CARTAS

das, as mitras, as commendas, as escolas; palmeiam nos theatros com luvas d'irreprehensivel brancura; agitam-se nos bailes esplendidos, embriagam-se nas mezas opiparas, recuam com asco diante dos andrajos do plebeu, e retiram a mão afeminada da mão callosa do villão que ousa estenderlh'a;—a erudição que mais os enleva é a genealogia. Sacrificam-se assim á democracia futura. De feito, Pedro, o chefe dos apostolos, achou que havia conjuncturas em que se devia negar Christo. Esta gente é essencialmente evangelica.

Se lhe repugna imital-os, meu amigo (e espero em Deus que lhe repugne sempre) tome o conselho que lhe dou: guarde silencio. Tire o chapeo á dança judenga que passa: respeite a crença publica e o progresso, que consistem em não crêr e em não progredir seriamente em coisa nenhuma; respeite sobretudo os parvos e os velhacos, porque a doutrina da omnipotencia

XXXIV PAQUITA

das maiorias é ponto de fé constitucional.

A carta que me dirige tem um sabor acre, e não sei se revolucionario: queime-a, e queime esta. Não é por mim: é por si.

Publique a Paquita, mas sem prologo. Só assim lhe poderão perdoar ter a sua tentativa—poesia, naturalidade, e sensocommum.

Ajuda, 20 de maio de 1856.

A. Herculano.

A . . .

Ficção divina onde o meu ser existe, Tu, que vens estancar com teus encantos Ás vezes na minh'alma esmorecida A torrente caudal d'acerbos prantos; Tu, que és estrella e sol de minha vida,— Se o teu semblante pensativo e triste, Ao folhear esta singela historia, Por momentos sorrir; se na memoria Meu nome obscuro te ficar gravado,— Ditoso morrerei tendo alcançado Todas as palmas de sonhada gloria)

Maio 18 de 1860.

. . . · · · · ·

· · ·

:

1

Canto primeiro

Virgem d'olhos azues, pallida e triste, Se esta palavra—adeus—banhada em pranto Nalgum lance cruel já proferiste; Se impia mão te roubou ao doce encanto Do teu primeiro affecto para sempre,— Virgem d'olhos azues, ouve este canto.

4

Hoje creio que a musa caprichosa Me pretende levar ao sentimento; Vou seguil-a, e desfira saudosa Os sons da minha lyra ao fraco vento. O verso não é bom, mas não me occorre Nenhum outro melhor neste momento.

Se ao ler o meu poema palpitasse O seio juvenil da formosura; Se o pranto nos seus olhos borbulhasse... Não o pranto d'angustia e d'amargura, Mas aquelle celeste orvalho d'alma Que provém d'uma fonte de ventura!...

A proposito agora: sempre o homem É devéras um ser indefinivel! As lagrimas que abrazam e consomem, As que desprende d'alma a mão terrivel Da dor e do ciume, oh! como as préza Nos olhos da mulher esse ente horrivel!



ŧ

Dos poetas então, Deus nos defenda! Estes vão procurar por amor d'arte Outra metade d'alma que os comprenda, E procuram em vão por toda a parte... Podem ser immortaes cá neste mundo, Que não hão de encontrar quem os entenda!

Se uma lagrima pois (impio desejo Que nos impelle a vel-a desprendida Para a seccarmos num fervente beijo!) Por nossa causa trémula e sentida Brilha nos olhos da mulher amada, Que ineffavel prazer temos na vida!

O egoismo, feição predominante D'estes santos varões a que eu pertenço, E tu, leitor, tambem, a cada instante Apparece brutal, feroz, intenso! Não se póde conter, resfolga sempre, Até no meio d'um amor immenso!

È.

É verdade tambem que a formosura (E perdoem se a faço vingativa) Tantas vezes se paga com usura Do custo d'uma lagrima furtiva!... Tantas vezes, meu Deus! que não sabemos Se a derrama por fraca ou por altiva!

Porém seja o que for, sempre encantada Transparece nos olhos da donzella, Como orvalho de fresca madrugada Sobre a rosa do campo alva e singela. Ponto. Começo emfim tomando o fio Da longa historia que vai ser narrada.

Paquita era a expressão de quanto ha bello: Andaluza *pur sang*, alta e morena, A cintura um annel, negro cabello, Sorriso tentador, bocca pequena, E d'essa pallidez com que nos pintam Os beatos a martyr Philomena.

.

Pepe, seu primo, o typo mais perfeito Do elegante hespanhol que póde ver-se: Alto, engraçado, pallido, bem feito, Olhar dominador, prompto a bater-se Á mais leve questão de honra offendida Num duello de morte peito a peito.

Ora é facil de ver que entre uma prima, E um seu primo de quasi a mesma idade, Sem passar do que o mundo nos intíma, Possa haver uma certa liberdade, Sobretudo se os dois viveram juntos Desde a infancia em perfeita intimidade.

Era isto que aos dois acontecia. Orfãos logo ao entrarem na existencia, Com os gratos carinhos d'uma tia, Modelo de virtude e de paciencia, Da triste situação os compensára A protectora mão da Providencia.

O doce extremo, a candida amizade, Que na infancia os prendia, a pouco e pouco Se converteu, passada certa idade, Noutro affecto, em amor ardente e louco. Um dia, emfim, em que ambos conversavam Ao pór do sol, na hora da saudade,

Pepito balbuciou... Não sei agora Se disse alguma frase intelligivel: É provavel que não; mas sei, leitora, Que um aperto de mão imperceptivel, Um longo e meigo olhar, fôra a resposta Que recebeu da prima encantadora.

«É doce, entrando o lar no fim do dia, Escutar os latidos impacientes Que sólta o cão fiel; doce a alegria Que notâmos nos olhos transparentes Que esperavam por nós; doce acordarmos Ao cantico das aves innocentes;

Doce o zumbir da abelha; a voz do infante Nas primeiras palavras que profere; A melodia languida e distante Que das cordas da lyra a mão desfere; Doce ao avaro a vista do seu oiro; Doce uma prêsa ao marinheiro errante.

:

É para nós d'um jubilo profundo Herdar d'um tio, que por teima infinda Promettia esperar o fim do mundo; Porém mais doce do que tudo ainda É de certo o primeiro amor da vida Transpirando d'um seio pudibundo!»

Dil-o o grande poeta. E, na verdade, Não ha nada no mundo comparavel Ao que a alma sente quando, em certa idade, Se volve para nós o rosto affavel Da primeira mulher que nos promette Num sorriso a ideal felicidade.

Serena como a face da virtude, Alegre como o sol da madrugada, Suave como a nota do alaúde, Risonha como a rosa perfumada, Era a vida dos dois, e é quasi sempre A nossa ao despontar da juventude.

Dura pouco! O destino, em certo dia, Chega, fere, destroe com mão terrivel As chimeras da leve fantasia! E como um d'estes golpes é sensivel Quando virgem ainda se alimenta O coração dos sonhos da poesia!

Dona Eugenia era nobre, rica, e franca; A seu tempo julgára conveniente Que o sobrinho estudasse em Salamanca. Julgando elle o contrario exactamente, Cuidou morrer á idéa de ausentar-se D'essa que amava com affecto ardente.

Inda quiz seduzir a tia amavel, Prompta sempre a ceder aos seus desejos; Oh! porém d'essa vez (caso notavel!) Nem os rogos, o pranto, os ternos beijos Do travesso andaluz, foram capazes De abalar a sentença incontrastavel!

Na mesma noite da fatal partida Ambos sós se encontraram á janella: Paca triste, calada, e compungida; Elle morto de dor ao lado d'ella. Nisto a lua assomou pelo horisonte, Num raro veo de nuvens envolvida.

Como a lua, meu Deus, é tentadora Quando serena os campos alumia! Já Byron fez notar que uma só hora Da sua doce luz nos impellia A commetter mais centos de peccados Do que na estiva quadra um longo dia!

O silencio entre os dois era profundo. O mancebo por fim disse a Paquita O que diz em taes casos todo o mundo; Por exemplo:—«Que noite tão bonita!»— Isto pondo a tremer a mão no peito, E abafando um suspiro ancioso e fundo.

Deus não quiz conceder-nos o talento Que possue a mulher; nós não achâmos Uma frase sequer em tal momento! Será porque talvez mais adorâmos, E debalde a expressão do que sentimos Exprimir em palavras procurâmos?

Sou de voto que não; porque a verdade É que affecto ideal, nobre, sublime, Quem o sente com mais intensidade, E com mais elegancia quem o exprime, Do que esse fragil ser que foi composto De tres quartos d'amor e um de vaidade!?

Eu já disse que a lua é tentadora, E accrescento tambem que, depois d'ella, Não ha coisa talvez mais seductora Do que fallar no vão d'uma janella Á virgem recatada que adorâmos; E vou dar a razão do facto agora:

Quando excita a mulher mais os sentidos? Virtuosa leitora, o que pergunto Oxalá que não fira os teus ouvidos; Se tal acontecer sentirei munto, Promettendo guardar desde este instante Um profundo silencio em tal assumpto.

É no baile, passando arrebatada No voltear da valsa delirante, Com a fronte de rosas coroada, Quando nos braços venturoso amante O seu corpo gentil convulso aperta, E ella corre feliz, bella, inspirada?

Nesse instante seduz, fascina, inflamma, Resplendente de graça e gentileza, Falla á imaginação; mas não derrama Nos sentidos aquella *morbidezza* Com que ás vezes a vida nos encanta A suprema criação da natureza.

Responda-me o leitor sinceramente: Quando sobre um sofá commodo e fofo Se reclina a mulher languidamente, E ao pezo range o variegado estofo; Quando a vista descobre ávida o seio Arfando sob a tela transparente;

Uma linda mulher d'olhos rasgados, Bocca breve e vermelha como a rosa, Tez morena, cabellos annelados,— Não deve ser assim mais perigosa Do que vista no baile entre a alegria Do salão e da festa ruidosa?

Se a leitora gentil não se offendesse, De certo que diria neste instante Alguma coisa mais que me occorresse; Mas tremo de passar um pouco ávante D'essa lei de pudor com que este mundo Peccados graves tanta vez empece.

Se este meu livro, por feliz acaso, Pudesse ter nas mãos Vossa Excellencia No momento em que esplende o sol no occaso; Se a frescura do prado, e a grata essencia Que do bosque respira, a decidissem A ter a singular condescendencia

De ler esta passagem reclinada Num viçoso tapete de verdura; Se visse a propria imagem retratada Na corrente da lympha fresca e pura... Oh! certo que a leitora attentaria No que tal posição tem d'encantada!

E... quem sabe? talvez nesse momento, Simplesmente por mero effeito d'arte, Lhe adejasse veloz no pensamento Uma idéa, que emfim tem p'rigo em parte, Mas deve-se tentar, e era d'um dia Apparecer assim ao seu sweet heart!...

Asseguro que, se elle fosse artista, Não passava do subito enthusiasmo Que deve produzir uma tal vista. Respeito, adoração, amor, e pasmo, Tudo a um tempo d'assalto a impressional-o... Pense bem a leitora na conquista !...

É por isto que o vão d'uma janella Ha pouco declarei tão perigoso: Naturalmente a timida donzella Firma o rosto na mão; o corpo airoso Acurva-se, fraqueia docemente, Delicado, gentil, voluptuoso...

Então... eu sei !? talvez venha o desejo De cingir esse corpo idolatrado Com meiguice entre os braços; e não vejo Que, depois de se haver o abraço dado, Não se possa em seguida, sem maldade, Imprimir sobre a face um terno beijo!

Deu-se isto mesmo com o nosso Pepe: Nos braços a apertou, e um beijo ardente... Espero agora que ninguem o increpe Porque este, em vez de ser na ingenua frente, Sobre os labios vermelhos da hespanhola Convulso foi cair casualmente!

17

Que doce beijo! ó pallida Paquita, Joven filha da bella Andaluzia, Tu, chistosa e travessa morenita, Sentirias a magica poesia D'esse beijo, primeiro que na vida Estranhas sensações no peito agita!

As rosas do pudor naquelle instante Affrontaram as faces da donzella. Oh! como era inspirada e fascinante A expressão que assumíra o rosto d'ella! Allucinado, louco, ébrio de gosto, O gentil andaluz contempla a bella!

Como ao romper do sol numa alvorada Do fresco mez d'abril, a fragil rosa, Pelo orvalho da noite borrifada, Cede ao pezo, curvando-se amorosa, E uma a uma derrama as doces lagrimas Sobre a relva macia e lanceolada,

Assim ella inclinou seu bello rosto! Nos olhos negros trémulas bailaram As cristalinas lagrimas de gosto, E pela face emfim se deslisaram! Sente-as elle nas mãos, leva-as aos labios, Que sofregos num beijo as devoraram!

Resvalando no ceo puro e formoso, As vecejantes varzeas inundava De pallido clarão o astro saudoso. Em borbotões saltando, derivava Pelo valle a corrente rumorosa No seu leito cavado e pedregoso.

D'entre a balseira espessa e perfumada Os magicos modilhos desprendia A voz do rouxinol; terna, inspirada, A original canção repercutia Pelos ecos da encosta, e mil affectos Nas variadas endechas exprimia.

Mansinho a porta que ao jardim deitava Entreabriu o hespanhol. Ella no braço Do venturoso amante se amparava, Mal podendo firmar o incerto passo. Desceram ao jardim, por onde a brisa, Recendendo fragrancias, suspirava.

Sobre o mais basto da florída relva Mollemente inclinada jaz a bella, Gemente agora como a voz da selva Quando a sacode o vento da procella; O mesmo rouxinol na mesma balsa Sólta inspirado outra canção singela.

Ó timida innocencia, ó flor mimosa, Quantos perigos este mundo encerra! E tu, incauta, n'haste melindrosa Sorris alegre contemplando a terra! Ai! que não sabes como é breve a aurora Que 'nas campinas aviventa a rosa!

E não sabes tambem quantas ciladas Te circumdam a fragil existencia; Quantos projectos e tenções damnadas Fórma o homem na sua omnipotencia Contra ti, debil flor, que basta um sopro Para mudar-te neste mundo a essencia!

Um erro apenas, uma falta leve, Um pensamento rapido que seja, A fronte pura te desbota em breve. És como o lyrio que no prado alveja, Que ao sol abríra vecejante e bello, Mas que um só dia d'existencia teve!

Pobre innocencia! e pobre sobretudo De ti, leitor, que, vendo de repente Arrojar-se ao estilo campanudo A minha musa, cuidas certamente Que, entrando nos dominios da elegia, Começa a declamar em tom plangente!

Fica certo que não; e vais agora Escutar a razão porque asseguro Que a minha fada poucas vezes chora. Se uma nuvem lhe tolda o rosto puro, É rara sempre como as nuvemsinhas Que se dissipam ao brilhar da aurora!

É que esta fada, esta ficção divina, Que enamora o prazer, o mundo, a vida; Que me anima a existencia, e me illumina De vivissima luz;—esta querida Companheira dos meus primeiros annos Que me foi pelos anjos concedida,—

Descendo á terra fulgurante e bella Pousou no Pindo; era uma noite amena; De quando em quando vinha em torno d'ella A doce aragem murmurar serena, E sobre as aguas por instantes trémulo Fulgia o lume de brilhante estrella;

Quando nisto seus candidos ouvidos, Co'as vagas harmonias encantados, Por mal distinctos sons foram feridos; Mais e mais se tornavam pronunciados: Eratum clamor soturno e compassado Como o terrivel dobre dos finados.

- «Que éisto, santo Deus?!»—disse, occultando
A face bella de terror gelada.
- «São os bardos d'agora improvisando,
Os da escola romantica chamada,
A primeira de todas as escolas,
Que os homens pelo mundo vão criando !»—

--- «Romantica?!»-- «Não sabes? sim, d'aquella Que, pondo fóra as musas do Parnaso, Só faz versos á tetrica procella, Ao saudoso expirar do sol no occaso, A qualquer coisa solitaria e triste Lançada á terra pela mão do acaso.»--

—«Pois as gratas visões da antiguidade, Irmãs minhas, e minhas companheiras, Todas perfume, encanto, ingenuidade, Innocentes, risonhas, prazenteiras, Nascidas sob o ceo da culta Grecia, Tambem foram banidas sem piedade!?»—

— «Ante os olhos não tens ermo esse monte,
Onde as nymphas outr'ora se agrupavam
Dês que Phebo assomava no horisonte,
E doces carmes de prazer soltavam,
Ora folgando sobre a fresca relva,
Ora assentadas junto á clara fonte?

Não vês essas encostas, onde a rosa, Vecejando em constante primavera, Segredava co'a brisa caprichosa, Ou devastadas, ou cobertas d'hera? Apagado na pyra o fogo santo Que o estro de mil vates accendêra?!»—

Aquelle que estas frases proferia Era um cultor da Arcadia, condemnado A ver as gratas flores da poesia, Que desde os tenros annos tinha amado, Em pó desfeitas pela mão profana Dos barbaros da quadra em que vivia.

A pobre musa alegre e descuidada, Para as delicias do prazer nascida, Vendo aquella expressão amargurada, Ouvindo aquella voz cava e sentida, Disse adeus ao cantor desventurado, Fugindo commovida e assustada.

Veloz como o adejar do pensamento, E anciosa de prazer, no mundo entrára. Um acaso feliz nesse momento Fez que em frente da estancia onde parára Sentisse num palacio os sons festivos D'um baile que ness'hora começára.

Mansinho entrou pelos salões a bella, Vaporosa, risonha, encantadora. O lume incerto de furtiva estrella, A flor que nasce ao despontar da aurora, N'haste flexivel seduzindo o amante Com requebros d'amor a philomela,—

Quantas imagens cria a fertil veia De certos menestreis descabellados, Todas ellas não dão perfeita idéa D'essa etherea visão d'olhos rasgados, Azues-ferretes como o ceo do outono, E de longas pestanas circumdados!

Eu vi-a, santo Deus! vi-a inundada De torrentes de luz resplandecente, Imagem do ideal no ceo gerada Ao sopro criador do Omnipotente! E foi então que o fogo da poesia O estro me accendeu n'alma inspirada!

Oh! desde então, risonha e prazenteira, Como o anjo da paz, sempre a meu lado Vem pousar esta doce companheira: No seu rosto suave e namorado Sorri a inspiração, falla a ventura, Scintilla a viva luz que Deus lhe ha dado!

Ás vezes, quando o som da Ave-Maria Bate pausado na deserta ermida, E no mar, occultando a face ao dia, O sol inda reflecte luz sumida; Quando se escuta o murmurar saudoso Da clara fonte, ou da corrente fria,—

Na mão firmando o rosto pensativo, Parece em certas horas que a domina A tristeza que nasce sem motivo; E não raro uma lagrima termina Por tremer nos seus olhos, que se fitam Sobre as aguas da veia cristalina.

Eis pois o seu retrato em poucos traços: Inconstante e travessa doidejando, Ora desprende as azas nos espaços Do sentir ideal, ora, voltando Á terra semsabor, contempla os homens, E sorri d'este mundo nos meus braços.

Ficaremos aqui. É tempo agora De tornar outra vez a atar o fio Da historia principal. Ha mais d'um'hora Que, escutando o suave murmurío Da corrente e da brisa, nós deixámos Os dois naquella estancia inspiradora.

Disse eu que a bella e pallida heroina Sobre o mais basto da florída relva Assentada ficou, que a voz divina E caprichosa do cantor da selva Suspirava na aragem repassada No perfume do trevo e da bonina.

Nos olhos negros, morbidos, rasgados, Scintilla o pranto; a voz languida expira Nos seus labios trementes e córados; Arrebatado elle a seus pés suspira, E apertando-a depois d'encontro ao peito Num extasi d'amor cego delira!

Ó musa! aqui neste p'rigoso instante... P'rigoso digo, porque emfim, leitora, Inexperiente o joven estudante... Toda innocencia a prima encantadora... E sós naquelle sitio ameno e bello Quasi ao romper da aurora fulgurante...

Eu sei!... talvez... Porém Vossa Excellencia Provavelmente agora determina Que este assumpto se deixe em reticencia; Obedeço e prosigo. A lua inclina Do lado do ponente a face meiga, E do nascente a aurora se illumina.

Os primeiros clarões da madrugada Vem rompendo no ceo. O mato agreste, Que as encostas da serra alcantilada E os cabeços mais proximos reveste, Exhala vivo e salutar perfume Nas correntes da brisa embalsamada.

Vem rompendo a manhã; fatal momento, Hora maldita para os dois amantes! O sol desponta já no firmamento; Restam apenas mais alguns instantes, E depois, santo Deus! depois, quem sabe Por quanto tempo viverão distantes!

Separados devia ter escripto Em vez do termo de que usei acima; Porém, mudando o que ficava dito, Era forçoso desmanchar a rima, E tu, leitor bondoso e compassivo, Desculpas-me de certo este delito.

Paquita ergueu a fronte desmaiada. Pobre lyrio do val! não vês a aurora, Não te anima o fulgor da madrugada, Melancolico pendes nesta hora, Quando os raios do sol que vem rompendo Te illuminam a face demudada!

---«É forçoso partir!---disse agitado O joven andaluz---morrer, querida, Oh! morrer de saudade, separado Da mais bella porção da minha vida!»---Depois os labios d'ambos se juntaram Num beijo terno, ardente, demorado.

Se os reflexos do ceo nesta existencia Não tivessem de ser tão limitados; Se a omnipotente mão da Providencia Os annos que nos são determinados Resumisse num dia de ventura, Num'hora de prazeres encantados;

Se o prisma enganador da juventude, Que aos olhos d'alma nos reflecte o mundo Como um eden d'amor e de virtude, Não trouxesse depois descrer profundo Quando se rompe desfazendo o enlevo Que a razão por instantes nos illude, —

A vida então... Emfim seja cortada Esta verba de idéas mal seguras; Quebram-se os lances, fica a acção parada, Destroe-se a *mise-en-scène* das figuras, Quando na parte principal do drama Se demora o autor em conjecturas.

Mais um momento, e ficarão perdidos! O derradeiro adeus em vão procura Sair d'aquelles peitos opprimidos De saudade, d'angustia, e d'amargura! Adeus! palavra que nos labios d'ella Se não profere, expira entre gemidos! Eis pois da nossa historia terminado Quasi de todo este primeiro canto; Pelo menos o lance apaixonado, De que eu, confesso, receiava tanto, Por ser dos pontos que me aterram sempre Na Odysséa que tenho projectado.

Paquita, dentro em pouco debruçada Na mais alta janella, descobria . Lá distante, no fim da longa estrada, Inda o nosso estudante, e respondia, Agitando convulsa o lenço branco, Aos acenos que o primo lhe fazia.

Depois, quando de todo se encobriu... Depois... Pense a leitora intelligente, Que, se ainda na vida não sentiu, Adivinha de certo a dor pungente D'uma tal situação,—pense na magoa Que o pobre coração lhe comprimiu!

Nos primeiros momentos dilacera Do coração as fibras, sem piedade, Esta palavra—adeus; depois lacera, Não vem talvez co'a mesma intensidade, Mas oh! que mata a vida a fogo lento, A dor que fica, e que se diz—saudade!

O prado é bello, alegre na campina A rosa agreste que perfuma a brisa, Fresca a veia da fonte cristalina Quando entre flores trépida deslisa, Saudoso e grato divagar nas veigas Á luz da tarde quando o sol se inclina;

Mas é sabido que, se n'alma existe Uma idéa profunda e dolorosa, Com tal aspecto torna-se mais triste; Sobretudo se o bosque, o prado, a rosa, Este monte, este valle, este arvoredo, Nos recordam d'um'hora venturosa! Dona Eugenia, excellente criatura, Vendo crescer de dia para dia Aquella irresistivel amargura, Esteve quasi (incomparavel tia!) Decidida a fazer o casamento, No qual havia muito reflectia.

Uma tarde, Paquita, percorrendo Um jornal que lhe tinham enviado, De repente córou estremecendo! Quem diria! era o nome idolatrado Do primo seductor, que nesse instante A seus olhos se havia deparado

Sob uns versos, leitora, dedicados... A quem, sabemos nós; mas no momento De ver ante seus olhos deslumbrados Outro nome, um terrivel pensamento Lhe alvorotára o coração no peito: Era emfim o ciume violento!

Não passára de sombra fugitiva Que a luz do sol instantes encobriu. Varrida em breve pela aragem viva, O pranto nas pupillas refulgiu, — O doce pranto que a alegria esparge, E facil pelo rosto se deriva!

Versos a Julia! pois, sob este nome, A primeira explosão apaixonada Da profunda saudade que o consome Apparece na rima descuidada, Na voz que inda se eleva debilmente, Mas graciosa, sentida, e cadenciada!

Emfim, para mais clara intelligencia D'esta acabada e classica epopeia, Vou dar a traducção. Tenha paciencia O erudito leitor se a minha veia, Que se não presta, como tenho dito, Á fórma de trabalhos d'esta essencia,

O sentimento, o mimo, a singeleza, Que inspiram o poeta enamorado, Transtornar na versão. Toda a belleza Consiste no perfume delicado, Na luz que anima d'acertadas cores As figuras d'um quadro aprimorado;

Oh! consiste, bem sei! mas onde pára O divino poder com que o artista Esses magicos toques espalhára? Debalde intenta procural-o a vista; Avaro esconde no mais fundo d'alma O segredo que Deus lhe confiára!

Divago sempre! começava agora Na esthetica do assumpto. Felizmente Arrependi-me a tempo; e tu, leitora, A quem devo rogar humildemente O completo perdão d'esta delonga, Vais escutar os versos finalmente:

A Julia

Naquella deserta ermida Que alveja na serrania, Deu signal, Julia querida, O sino da Ave-Maria.

Este som tão conhecido Da nossa innocente infancia, Como agora vem sentido Trazer-me viva á lembrança Toda essa doce fragrancia D'aquelle existir d'então!... Ail lembrança não, saudade! Saudade, Julia, tão funda, Mas tão grata, que me inunda De ventura o coração!...

.

•

Espera!... Se neste instante Mandasse á terra o Senhor Anjo de meigo semblante, E aos dias d'aquella idade Nos tornasse o seu amor... Oh! responde-me, querida, Se quanto depois na vida De bello nos ha passado, Não devêra ser trocado Por esses dias em flor, Que lá vão! Lembras-te ainda? Tu risonha doidejavas Por entre as moitas de flores, Como ellas fragrante e linda!

Quando o som pausado e lento D' Ave-Maria escutavas, Com que fundo sentimento Aos pés da cruz te prostravas, E os olhos no ceo cravando A santa oração rezavas!

Que fronte d'anjo era a tua Vista ao reflexo amoroso Dos frouxos raios da lua!

Uma tarde, ao pôr do sol, No recosto pedregoso Do monte nos encontrámos; Lembras-te? ess'hora bateu, Porém nós mal a escutámos! Os olhos tu perturbada Baixavas, e no semblante Não sei que luz te brilhava! Eu sei que naquelle instante O prazer me enlouqueceu! Oh! fatal loucura aquella! Tinha-me ali tão perdido, Que, sem mais ver, delirante Nos braços te arrebatei!

Não sei por onde vagava,

Nem quanto, nem como andei; Só me lembra que a ventura O meu ser arrebatava, E que aos incertos lampejos Das estrellas desmaiadas Imprimi ardentes beijos Nas tuas faces rosadas! Foi breve aquelle delirio; Ao menos breve o julguei; E quando outra vez á vida Do sobresalto voltei, Desbotada como um lyrio Pelos vendavaes batido, Nos meus braços te encontrei! .

. .

.

•

Canto segundo

Vate sentimental, cantor das ellas, Sempre triste, sombrio, e carregado, Como a noite sem lua e sem estrellas; Retrato finamente desenhado Dos Antonys, Renés, e *tutti quanti* A inspiração do genio tem criado;

Byroniano cultor d'uma poesia Soturna como a lampada que o templo De luz incerta e debil alumia,— Quantas vezes attonito contemplo As obras de teu genio transcendente Quando chegam a ver a luz do dia!

Chefe da situação (já vês que alludo Á situação das lettras, nada mais) O que a mim me arrebata sobre tudo É ver a perfeição com que tu vais Disciplinando em pellotões a rima Quando sóltas teus cantos immortaes!

Se um dia calculares a influencia Que póde ter na ardente mocidade, Tão cheia d'illusões e d'innocencia, Saber que, descarnando a sociedade, E sondando as paixões, só tens achado Que não vale um real esta existencia!...

Gœthe e Schiller, terrivel erudito, Bem sabes que se viram condemnados A cobrir de ridiculo infinito, Quasi logo depois de publicados, Dois escriptos dos seus, cuja leitura Fôra fatal a jovens exaltados!

Bardo d'inspiração, descanta embora A luz da estrella, o lyrio da campina, O Tejo de cristal, a fresca aurora, Os effluvios da rosa matutina, A vida, as illusões, o sol da gloria Que o brilhante futuro te illumina;

Porém cantar a dor, alma inspirada! A cruz singela de funerea campa, Que aos reflexos da lua enamorada Sobre lapide humilde o vulto estampa! A sombra esguia do cypreste lugubre! Os tristes goivos da glacial morada!...

Por piedade co'a pobre juventude Vé se abraças o heroico pensamento De votar esse tetrico alaúde, Não direi ao completo esquecimento (Deus nos livre de tal!) mas ao serviço D'outras coisas de menos sentimento!

Comtudo hei de pedir a Deus piedoso, Nas situações de horror, d'angustia, e pranto, O fogo do teu genio portentoso. Será para depois! E no entretanto, Tu, risonha ficção, travessa musa, Dize aonde ficámos no outro canto.

Ficámos no momento em que a leitura D'aquella romanesca poesia Orvalhára de pranto a face pura Da candida heroina. E quem diria Que as meigas frases d'alguns pobres versos, Tão repassados d'infantil ternura,

Seriam causa, e causa desgraçada, De scenas para as quaes nesta Odyssêa Me soccorri á musa desgrenhada De certo vate, cuja facil veia Tem o dom d'elevar qualquer assumpto Ás honras da mais classica epopeia!

Por culpa minha, e culpa imperdoavel, Não tem inda o leitor conhecimento De certo nome historico e notavel, De que passo a fallar neste momento, Com a venia devida a um personagem De tão grande influencia e valimento.

Vou tratar d'um Doutor que é respeitado Profundamente em toda esta cidade: Homem grave, erudito consummado, Dado ás musas na sua mocidade, Hoje entregue a questões mais transcendentes, Como é proprio tambem da sua idade.

Sobre o rosto d'aspecto magestoso, Posto que já passante dos cincoenta---(Caso raro!) animado e vigoroso O fogo juvenil inda se ostenta; Inda o mesmo do tempo em que Natercia Accendia o seu estro prodigioso.

A critica mordaz, baixa, e mofina, Tem ousado insultar o illustre nome Do famoso Doutor em medicina. Elle ri-se da inveja que a consome! Talento singular, alma elevada, Condoe-se d'essa gente pequenina.

Inda ha pouco que um certo poetastro, Nuns tristes folhetins que publicára, Quiz offuscar o brilho d'esse astro: Entre diversas coisas que affirmára Atreveu-se a dizer que o Doutor Placido Não passava de ser um Dulcamára!

E tudo isto porquê? porque em São Bento, Numa questão renhida e transcendente, Das mais graves que teve o parlamento, O Doutor, animado de repente, Soltára as cataractas da eloquencia, Dizendo numa apostrophe excellente:

---«Quando, ó rubido Baccho das collinas, Abraçando-te ás nymphas encantadas, Que saltam pelas veias cristalinas Dos outeiros, dos montes, e quebradas...»---Aqui devo dizer que os circumstantes Romperam em famosas gargalhadas.

١

Despeito natural de certas almas! O orador proseguiu, mas convencido Que havia conquistado novas palmas. Afinal terminou desfallecido; O suor da hydropathica eloquencia Alagava-lhe o rosto intumecido!

Mas deixemos de parte este episodio, Em que a inveja d'amigos refalsados, Muitas vezes peior talvez que o odio Dos nossos inimigos declarados, Dera causa a trezentos epigrammas Venenosos, covardes, e acerados.

Partidario dos nobres sentimentos Da sempre bella e santa liberdade, O Doutor, aos primeiros movimentos Que o progresso intentou nesta cidade, Conspirou como heroe, expondo a vida No meio de tumultos violentos.

Frustrada a tentativa, errado o alvo, Quiz emfim compassiva a Providencia Que escapasse da luta são e salvo, E da alçada tambem, cuja consciencia De certo o levaria ao cadafalso Em nome da evangelica clemencia.

Ao ceo da patria resplendente e puro Dizendo adeus com olhos lacrimosos, E com tenue esperança no futuro, Corrêra pelos mares procellosos, Procurando no exilio alguma terra Que lhe desse um abrigo mais seguro.

Quinze dias depois de haver deixado A patria que na infancia lhe sorríra, Chegára a Inglaterra o malfadado, E mais vivas no peito então sentíra Redobrarem as magoas da saudade Co'a lembrança de quanto havia **ama**do.

Na dura posição dos emigrados, E no pleno calor da juventude, Desferiu alguns cantos magoados Das cordas do romantico alaúde Com certa inspiração; e, na verdade, Os versos a Natercia dedicados,

Dos quaes é de suppôr que tenha idéa O erudito leitor, sinceramente Revelavam ás lettras, como estreia, Não direi um engenho transcendente, Mas emfim esse dom de quem co'as musas Em suave consorcio se recreia.

O poder tutelar da Providencia, Vendo o estado do nosso foragido, Quiz adoçar-lhe as horas da existencia, E fel-o dentro em pouco conhecido D'uma illustre familia, em cujo seio Encontrára a mais grata convivencia.

Por certo que o leitor e que a leitora Quem eram as amaveis estrangeiras Desejam com razão saber agora: Saibam pois que eram tres as companheiras Do nosso bom Doutor, tres divindades, Innocentes, risonhas, e fagueiras.

Semelhantes ás candidas imagens De que falla o cantor da *Dona Branca* No poetico livro das *Viagens*, As tres, com affeição sincera e franca, Receberam o pobre foragido Que proscripto arribára a taes paragens.

Tambem junto das margens do Tamisa Não tinham ellas visto a luz do dia: O vivo aroma da inconstante brisa, E o fulgurante ceo da Andaluzia, Desabrochára as tres, como tres graças Desabrocha num sopro a poesia!

Ó meu caro leitor, neste momento O nome da mais velha e mais formosa Não te póde acudir ao pensamento! Sabe pois que era Eugenia, a carinhosa E affavel tia, com que desde muito Travámos familiar conhecimento!

Então no pleno sol dos vinte e tantos, Como a rosa ao brilhar da madrugada Sorria no esplendor de seus encantos. (É boa a imagem, porém já cançada!) Nesse tempo era emfim candida e bella, E, além de tudo mais, era casada!

Embora fosse *hidalgo* consummado, Fallando com brutal sinceridade O esposo que lhe fóra destinado Não passava de rasa nullidade; Tambem ella acceitára seu marido Como hoje acceita o povo a Magestade.

E nisto, seja dito ingenuamente, Á elegante hespanhola pertencêra O brevet d'invention que muita gente Pretende dar por seu na nossa era: Transformára o marido num principio, E prestava-lhe um culto reverente.

Seu esposo era um rei sob a influencia Do systema actual: representava A santa instituição, cuja existencia Dona Eugenia devéras acatava; E, tendo os privilegios da corôa, Reinava, sim, porém não governava.

De repente ella um dia decidiu Ir ver as maravilhas d'Inglaterra; D'essa vez o marido resistiu, Teimando em não deixar a sua terra; Porém *(ça va sans dire)* apesar d'isso O marido ficou e ella partiu!

Partiu, e na suave companhia Das outras duas pombas, Julia e Clara, — As graciosas irmãs que extremecia! A macilenta inveja murmurára Vendo a fleuma do esposo, que impassivel Em tão grave questão se conservára.

Quando é que mais ou menos não procura Esta inimiga do prazer alheio Vasar no coração da criatura A peçonha infernal que traz no seio! Nunca jámais! e temos neste caso Inda mais uma prova bem segura.

Dona Eugenia casára, e, na verdade, Devia obedecer a seu marido, Segundo as santas leis da sociedade; Mas, segundo um convenio resolvido Por ambos na harmonia mais perfeita, O principio commum fóra abolido

Por diversas razões, que vão agora Ser expostas aqui succintamente; E a primeira é que a esposa era senhora... Parece-me, ó leitor intelligente, Que as outras todas se resumem nesta: Senhora... de riqueza transcendente!

O marido era nobre, ah! muito nobre; Da mais velha e mais pura fidalguia, É verdade tambem; mas do mais pobre Que toda a vasta Hespanha possuia! Circumstancia fatal, e assaz frequente Na illustre classe a que elle pertencia.

Ella rica, formosa, interessante, Na flor da vida, quando seu esposo... Havia quem o achasse inda galante, Quem ousasse dizer que era formoso, E seria, talvez!... porém a idade... E o seu passado um pouco extravagante...

Quando elle, na notavel situação... Este agudo é cruel, mas o sentido, Quer dizer a difficil narração De quanto se refere a este marido, Permitte que se appliquem os agudos Contra todo o principio conhecido!...

Quando elle, digo... Emfim não digo nada, Senão que Dona Eugenia resolvêra Partir suavemente acompanhada Das formosas irmãs, e que o fizera, Deixando ás santas linguas dos *tartufos* O direito da acção ser condemnada.

Ás nossas tres amaveis andaluzas Fôra, pois, o Doutor apresentado. O curioso cultor das castas musas Declarou-se primeiro apaixonado De Julia, santo Deus! depois de Clara, E em seguida de Eugenia, o desgraçado!

D'este ponto começa a minha historia A tornar-se enredada; de tal modo, Que desconfio muito que a memoria Me venha a abandonar por fim de todo. Se tal acontecer, que será feito Do edificio em que eu punha a minha gloria!?

Cai desfeito no pó do esquecimento, Como todas as obras d'este mundo! Será pena, porque este monumento Tinha um fim reservado, um fim profundo, Um fim que eu não direi, porque receio Que me queiram roubar o pensamento!

Julia foi a primeira a captivar-se Do melifluo Doutor; mas de repente A primeira tambem a desligar-se D'aquelle amor, um pouco impertinente Para o seu coração, habituado A mudar d'impressões constantemente.

Dizia a provocante morenita Co'o chiste especial que a distinguia: — «Me incomoda el Doctor, sabes, Clarita?»— E, quando o desditoso apparecia, Tentava embalde suffocar o riso Ao ver aquella cara d'elegia.

A irmã mais nova, boa e compassiva, A innocente Clarinha, desde logo, Com o seu coração de sensitiva, Procurára seccar ao brando fogo De seus olhos serenos e formosos O pranto d'uma dor que era tão viva.

Tornou-se em confidente; e, neste mundo, Não se póde encontrar de certo um meio Para curar em breve um mal profundo Mais efficaz, mais prompto, do que o seio Da mulher elegante, moça, e bella, A quem nos confiâmos sem receio.

60

ł

Dentro em pouco a gentil consoladora Era a musa, era a diva, era o encanto Do poeta Doutor. A fresca aurora Quando abre apenas o virgineo manto Não é mais casta, mais graciosa, e linda, Do que era a hespanholita seductora.

Quatro mezes d'amor e de ternura, De suaves e longas confidencias, Como instantes de magica doçura Voaram para aquellas existencias. Depois... oh! quem não sabe neste mundo Quão breves são as horas da ventura!...

O Doutor era um tanto ciumento... Ciumento de mais! um bello dia Em que estava *fazendo sentimento...* A expressão é da moda, e não podia Cair em parte alguma tão a tempo, Nem exprimir melhor o pensamento...

Descobríra num quarto, que ficava Defronte exactamente da janella Onde ás tardes e ás noites costumava Passar algumas horas junto d'ella, A pessoa talvez que nesta vida Do mais profundo d'alma detestava.

Quem seria, leitor? Um estrangeiro Como elle nessa terra, e partidario Das mesmas opiniões; um companheiro D'infortunio tambem, que o vento vario D'este mundo fallaz expatriára, Mas que inda achou um solo hospitaleiro.

O nome? Visto que... como a pessoa Que tem de figurar nesta passagem É muito conhecida por Lisboa, Onde tem por mil vezes com vantagem Alcançado victorias, que de certo Perdia qualquer outro personagem...

O nome... não direi. Arrependido Sabe Deus como estou por haver dito O do nosso Doutor! Já tenho ouvido Que, assim que saia á luz o meu escripto, Hei de ter contra mim a flor, o mimo, De quanto ha por ahi mais conhecido!

Vamos dispôr a acção: carga cerrada Pelo esquadrão fatal das *preciosas*, Vindo á frente a leôa desdentada, Leôa que nas garras poderosas Da sua erudição faz em pedaços A victima que apanha descuidada.

Dona I... Dona L... Dona S... A Viscondessa D... Como seriá Ditoso neste instante se pudesse Dizer... mas isso não! O que dizia, O que digo, é que á frente da columna Virá essa que o mundo reconhece

(O nosso mundo ao menos) ser primeira Na fluencia, no fogo, e no talento Com que leva a fallar a vida inteira, Sem se calar ao menos um momento, Diluindo por centos de palavras • Apenas um dx de pensamento.

Bem sei que vou cair no desagrado D'esse teu coração, notavel dama, Coração que anda sempre apaixonado, A julgar pelo fogo que inda inflamma O teu rosto, que está... na flor, não digo, Porém perfeitamente conservado!

Erudita immortal, com que finura Tens sabido enganar a sociedade! Na quadra em que declina a formosura, Nessa crise fatal de certa idade, Estacaste, tenaz conservadora, Por um supremo esforço de vontade!

64

;

Os trinta de ha dez annos são agora Os mesmos trinta em ti, e toda a gente Pasma ao ver a frescura seductora D'essa face animada e resplendente, Onde as rosas da plena juventude Por outras se trocaram habilmente!

Traidora ruga em tua fronte bella Ás vezes a curioso circumstante Revela... Mas emfim o que revela? A idade? e porque não a acção constante Do profundo pensar d'essa cabeça, Onde o genio trasborda a cada instante?!...

Malditas distracções! sobre este assumpto Nem uma linha mais! Placido estava... Disse ha pouco tambem que estava junto De Clara e da janella que ficava Defronte d'aquell'outra onde surgíra Alguem que elle devéras detestava.

-- «Olá, Doutor! aqui?! Aureo e jucundo, Sempre terno, ditoso, enamorado, É o ser mais feliz que ha neste mundo!»---Pois, verdade verdade, o *desdichado* (Como dizia Julia) nesse instante Estava totalmente transtornado!

A voz que estas palavras proferíra Era fresca, sonora, insinuante. Clara olhou; e de facto, quando víra O masculino e seductor semblante Do joven portuguez, disse córando: ---«Doutor, o seu amigo é bem galante!»---

A fleuma habitual do nosso Placido Deixou-o. d'essa vez completamente, Como a rima me deixa... porque *fla'cido*, Esdruxulo que vinha optimamente, Não faz sentido aqui; e, depois d'isto, Fica a estrophe perdida infelizmente!

Clara, sorrindo, olhou; elle fervia Em ira atroz; depois disse, tratando De disfarçar a raiva que sentia: ----«É quasi noite, o ar vai resfriando, Se lhe parece vamos da janella...»---Clara disse que sim, mas foi ficando.

D'essa vez, vendo o rosto apparatoso Do erudito Doutor, foi-lhe impossivel Reprimir um sorriso malicioso; Sorriso que no animo irascivel Do despeitado amante fóra causa D'um ataque de colera indizivel.

-1

O volcão rebentou; e o resultado Quem podia suppol-o, oh! quem, leitora! Pois foi Clara affirmar que era escusado Declamar por espaço d'uma hora, Quando em quatro palavras se dizia Que ficava entre os dois... tudo acabado!...

Como a travessa irmã, esta inconstante, Mas sympathica e bella criatura, Disse adeus ao Doutor. O pobre amante, Nos accessos de zelo e d'amargura, Depois do desenlace, esteve quasi Vai não vai a cair na sepultura!

Quantas vezes o homem, como um louco, Corre apoz a ventura, e quer achal-a Em vão longe de si, quando bem pouco Lhe seria mister para encontral-a ! Quantas vezes a tem quasi a seu lado, E o desvairado sempre a desprezal-a !

De repente uma luz lhe dá na vista, E vê surgir a deusa caprichosa Que tão difficilmente se conquista! Dona Eugenia, a mais velha e mais formosa De todas as irmãs, subitamente Surgíra, como imagem luminosa,

Aos olhos do Doutor encyclopedico, Que entre parvo e abstracto a contemplava. Bardo, conquistador, soldado, e medico,

Por onde andavas tu? quem te offuscava D'esse modo a razão, para não veres Que o thesoiro encantado ali parava?

Que ella só, Dona Eugenia, é que podia Apreciar-te os arrojos do talento, Vibrar todas as cordas da poesia Em tua alma, volcão de sentimento, Que, a não ser a cratéra da eloquencia, Rebentava de certo um bello dia?!

Clara tinha acceitado abertamente A côrte ao portuguez, que se alojára, Como acima dissemos, mesmo em frente Da janella onde Placido o avistára Naquella horrivel tarde. Dentro em pouco A paixão grandemente se augmentára;

E alguem disse ter visto, a horas mortas, Descer uma criada sorrateira, Pé aqui, pé ali, abrir as portas, Esta, aquella, chegar á derradeira, Á da rua, e depois... depois... quem sabe?... Nunca falta uma lingua enredadeira!...

A verdade é que Placido, saindo Uma noite d'ao pé de Dona Eugenia, No instante em que se estava despedindo Com toda a submissão e toda a venia Que distingue um perfeito cavalheiro, Suppoz que perto d'elle andavam rindo,

70

D'aquelle riso a custo comprimido Com que ás vezes alguem o saudava; Foi-se embora, mas foi-se decidido A tornar, para ver quem encontrava; E, voltando, ó meu Deus! o que elle víra Era tal, que inda ao vel-o duvidava.

Julia, á porta do quarto, em toilette Que faria de certo o desespero Até da parisiense mais coquette !... Tinha a graça, a elegancia, aquelle esmero Com que a mulher de gosto se prepara Para um intimo e longo tête-à-tête !

O cabello annelado, basto, fino, E posto em calculado desalinho, Caía sobre o collo alabastrino; O que direi do tentador pésinho, E do turgido seio, que ondulava Sob a cambraia do precioso linho?!

Diria... sabe Deus o que diria! Talvez alguma grave inconveniencia! O que digo é que Placido sentia Bater o coração com violencia, Como é facil de crer que toda a gente Nas mesmas circumstancias sentiria!

No fim do corredor co'a vista anciosa, Quasi sem respirar, cravava os olhos Naquella pudibunda e fragil rosa... Mas onde elle encontrou tantos abrolhos! De repente umà sombra... Neste ponto Permitta-me a leitora virtuosa

Que a minha musa tome a liberdade De contar francamente quanto víra... Não a musa, o Doutor. Ora, em verdade, A sombra era d'um homem, que surgíra... (Já agora é necessario dizer tudo) Do aposento da timida beldade:

۰,

Um bello militar, d'esses valentes Que haviam de partir para a Terceira, Em nome de principios excellentes, A restaurar a patria e... a algibeira; Um heroe, que de facto nesse instante Se cobria de gloria verdadeira!

Julia apertou-lhe a mão. O venturoso Ousou firmar os labios anhelantes Naquelle rosto pallido e formoso! Oh! como é longo o beijo dos amantes Quando chega o momento da partida, Depois d'um tête-à-tête delicioso!

O beijo terminou, e a passos lentos Saíra o militar. Julia fechára A porta do seu quarto. Alguns momentos O Doutor, que ás escuras se encontrára No longo corredor, ficou perplexo Na incerteza de vagos pensamentos.

Emfim, com grande acerto, decidíra Não dar um passo mais, até que a aurora Despontasse no ceo. Nisto sentíra Outra porta ranger, e a voz sonora, A doce voz de Clara, que baixinho Um—adios—com ternura proferíra !...

Á tibia luz que vinha do aposento Poude ver... Se a leitora permittisse, Diria o que elle viu em tal momento... Foi... Silencio! talvez que se illudisse, Que julgasse real o que seria Uma estranha visão do pensamento!...

Suppoz ver o visinho da janella, O fatal Cabrion que o perseguia, Sair pé ante pé do quarto d'ella (De Clara já se vê), quando saía Sellar a despedida dando um beijo Na tenra flor que meiga lhe sorria!...

A luz esmoreceu, e era provavel Que tambem o Doutor esmorecesse Durando aquelle estado deploravel Por algum tempo mais! Se elle pudesse Atinar co'a saida, e para sempre Fugir d'aquella casa intoleravel !...

Deu dois trémulos passos; animado Pelo fundo silencio que reinava, Aventurou mais dois... tinha chegado, Ou julgou pelo menos que chegava, Á porta da saida! Nesse instante Bateu-lhe o coração precipitado,

Porque a maldita porta, ao entreabrir-se, Rangeu nos quicios por um modo incrivel! Era emfim o momento d'evadir-se! Mas (ó fatalidade inconcebivel!) Ao entrar sente a voz de Dona Eugenia Aterrada soltar um grito horrivel!



O ridiculo atroz chegava ao cumulo! O Doutor estacou hirto e gelado Como um cadaver que deixasse o tumulo. O lance era devéras apertado! A bella seductora commoveu-se Ao vel-o ante seus olhos nesse estado!

E depois... Realmente a minha musa Não póde asseverar neste momento O que fizera a timida andaluza: O que póde é dizer que o firmamento Já se alegrava com a luz da aurora Quando o Doutor deixava o aposento!

E talvez não devesse dizer tanto! Mas, emfim, se a leitora virtuosa Tem acaso encontrado neste canto Uma ou outra passagem duvidosa, Verá que a minha musa d'ora ávante Ha de ser muito mais escrupulosa.

Ó pudor, onde habitas tu no mundo? No seio virgem da gentil donzella D'olhar sereno e rosto pudibundo? Ou na rosa mais fresca e mais singela, Quando, toda rubor, escuta os carmes Da voz do rouxinol saudosa e bella?!

Em ambas viverás; mas a mais pura D'entre as virgens da terra, a mais formosa, A que tem a expressão de mais candura, Quando chega uma hora venturosa Espera os beijos do adorado amante, Como os beijos da brisa espera a rosa!

E como é bella então ! reluta ainda O desejo e o dever naquelle seio; •Accende-lhe a paixão a face linda; Estremece de gosto e de receio; Ébria d'amor, nesse supremo instante Delira em sonhos de delicia infinda!

Succede a languidez : empallidece Subitamente a face purpurina; Na franja das pestanas estremece Uma lagrima ardente e cristalina; Exhaure-se a razão; e num suspiro Como que a vida emfim desapparece!...

Ó pudor, onde estás nesses instantes? Não no semblante onde o prazer scintilla, Não na bocca e no seio palpitantes, Não no fogo brilhante da pupilla, Quando livres, immunes, venturosos, A propria vida esquecem dois amantes!

Onde estás pois?!... Emfim sobre este assumpto Não devo interrogar a minha musa; Que ás vezes, se começo a insistir munto, Começa a responder, e alguem me accusa Porque eu consinto em certas liberdades, De que ella, como sabem, nunca abusa.

Alguns mezes correram desde a hora Em que vimos a scena deploravel De que te has de lembrar, gentil leitora. Uma expressão de dor inconsolavel Anuviava o semblante enamorado De Julia, a nossa Julia incomparavel!

Dona Eugenia debalde procurava Descortinar naquelle ingenuo seio O segredo fatal que o devorava: Era uma hesitação, um tal receio, Nas palavras, na voz, no proprio gesto, Quando com viva instancia a interrogava!..

Um dia a todo o custo resolvêra Consultar o Doutor. Eu, realmente, Não sei ao certo o que o Doutor dissera; Porém posso dizer que em continente Dona Eugenia correu, lavada em pranto, A fallar co'a irmã intimamente.

Tambem Clara escutou a confidencia; E... não sei, mas parece-me, leitora, Que, na sua innocente inexp'riencia, Chegára a revelar o que eu agora Não posso aqui dizer sem que me reste Um pequeno remorso de consciencia.

O facto é que, passados quinze dias, Ambas tinham em frente dos altares Jurado, entre receios e alegrias, Com meiga voz e timidos olhares, Fé, constancia, ternura, e etc. Aos nossos dois valentes militares!

Sete mezes depois do casamento Tinham já entrevisto a luz do dia... Este já não contém mau pensamento, Veiu aqui porque o verso o exigia... Pepe e Paquita, com quem desde muito Tomámos familiar conhecimento.

Ó santa instituição do matrimonio, Feliz d'aquelle que possues nos braços!... Feliz... salvo se ás vezes o demonio, Inimigo do bem, faz em pedaços As estreitas prisões que neste mundo Unem dois entes por tão doces laços!

Dias de paz e de prazer profundo Tinham sorrido aos juvenis esposos No remanso do lar, longe do mundo E de seus turbilhões vertiginosos ! Mas... (fatal condição do ser humano !) No momento em que estavam mais ditosos...

De repente o tambor toca a rebate! Fluctua ao vento a bicolor bandeira! Aproxima-se a hora do combate! Eil-os correndo ás praias da Terceira, Os valentes, que vão num só relance Parar quanto resume a vida inteira!...

Julia e Clara, as gentis recemcasadas, No terrivel momento da partida, Aos amantes esposos abraçadas, Sentiam nesse adeus fugir a vida! Oh! adeus, que talvez naquelle instante Fosse nuncio d'eterna despedida!

Doutor Placido, o Apollo enamorado, Melifluo, seductor, quasi Cupido Pelas frechas que havia disparado, Em pontos de valor era sabido Que ninguem neste mundo se encontrava Mais pechoso, mais prompto, e decidido.

Resoára o clarim, e resolvêra Partir d'aquella terra em continente. O proprio amor d'Eugenia não pudera, Apesar d'uma força transcendente Que sobre elle exercia, decidil-o A quebrar os protestos que fizera!

No adeus, no triste adeus, pense a leitora! E o leitor, nas soturnas elegias Que haviam de nascer d'aquella hora! Chegado á ilha, emfim, passados dias Quiz Deus que uma freirinha lhe acordasse A musa das ingenuas alegrias!...

Monstro d'ingratidão! assim pagava A ternura, a constancia, o doce affecto, Que a bella Dona Eugènia lhe votava! E ella prezava ainda o ser abjecto? Sabia acaso da traição nefanda De que fôra culpado o caro objecto?

De certo o suspeitou; e alguem dissera Que um joven portuguez, um cavalheiro Que ella havia dois mezes conhecêra, Se incumbíra, como habil enfermeiro, De curar totalmente o mal profundo Que o fatal desengano lhe trouxera.

Mais tarde ha de este novo personagem Ter um largo papel na nossa historia; E prometto, leitor, que a sua imagem Te ficará bem viva na memoria: Imagem podes crer d'um grande vulto, D'um genio summo que pertence á gloria!

Solon dos nossos dias, has de vel-o Encher de doutas leis a culta imprensa. Em questões d'alto emprego, é só havel-o; Que em n-o havendo ninguem d'elle o dispensa. É tudo: é Conselheiro, é Par do reino, E muchas cosas mas que ninguem pensa!

Mas... Silencio, e termine-se este canto! Finalmente vais ver, cara leitora, As scenas de paixão, d'amor, d'encanto, Que entre a nossa Paquita seductora E o apaixonado moço têm havido Dês que nós os deixámos até'gora.

Canto terceiro

Paquita, a nossa ingenua adolescente,
Via em sonhos, sentia, respirava
Em tudo a essencia d'um amor nascente.
Ó Deus! com que ventura lhe pulsava,
Ao ler os versos do adorado amante,
No joven peito o coração ardente!

Na sombra da espessura retirada, Quanta vez com os olhos scintillantes, A fronte bella sobre as mãos firmada, Entreabertos os labios provocantes, Devorára com vivos sobresaltos A historia singular de dois amantes!

Depois, fechando o livro, pensativa Em torno a si corria os olhos bellos, Mal contendo uma lagrima furtiva; E, afastando as madeixas dos cabellos, Em doce posição se reclinava Entregue á morbidez da quadra estiva!

A figura do primo idolatrado Surgia então á bella adormecida: Vinha sentar-se trémulo a seu lado, Por instantes fallar-lhe em voz sumida, E á suave impressão d'um longo beijo Ella acordava emfim desfallecida!...

Como é grato sonhar, quando a ventura Nos adormece com seu brando alento! Quando os olhos de rara formosura Nos revelam em todo o sentimento O amor que a timidez trazia occulto No recondito d'alma ingenua e pura!

Uma tarde, ness'hora em que é mais bella Entre as frondes a rosa purpurina, A graciosa canção da philomela, A frescura do bosque e da campina (Como disse em torrentes d'eloquencia O cantor immortal da *Parisina*),—

Paquita no jardim, junto do lago, Pelas aguas a vista percorria, Naquelle imaginar saudoso e vago Que nos foge co'a leve fantasia. De repente escutára o brando accento D'uma voz que o seu nome proferia.

Ao sentir essa voz nos seus ouvidos, O sangue todo ao rosto lhe subíra; Estremecendo, e quasi sem sentidos, Volveu-se alvoroçada. Oh! quando víra Pepito junto a si sorrindo alegre, Como que a força emfim se lhe extinguíra!

Elle toma-a nos braços palpitante; Ella acorda, e contempla fascinada O rosto nobre do adorado amante; Querem fallar, a voz morre cortada; Não é fogo, é volcão que d'essas almas Parece rebentar em tal instante!

O tempo, a situação, tudo lhe'esquece; Tudo foge a seus olhos deslumbrados Pelo ardor da paixão que os enlouquece; Confundem-se os olhares namorados; Vivem, sentem, respiram as delicias D'esse mundo que a terra desconhece!

Mundo de sensações, em que a leitora É provavel que tenha já vivido, Pelo menos no espaço d'uma hora; E quão feliz ess'hora terá sido! É rapida, é fugaz; mas, se o não fosse, Quem lhe houvera no mundo resistido!

Tinha caido a noite. O ceo sereno, E esmaltado d'estrellas, parecia Volver áquelle par um riso ameno. Como orvalho na flor, estremecia Nos olhos d'ella cristalino pranto, Mas prànto que ventura só dizia!

De subito uma nuvem lhe envolvêra A esplendida expressão da face bella: Como é que o seu amante ali viera? Talvez que fosse, ó Deus! por causa d'ella Que elle houvesse num dia emfim quebrado Os preceitos que Eugenia lhe impozera!

Num momento Pepito dissipou Os receios da timida beldade. Ella então d'improviso se lembrou . Que, apesar da infinita liberdade Que existia entre os dois, se alguem os visse A taes horas com tal intimidade...

Ousaria pensar... Pepe no fundo Não achava o motivo razoavel, Porque emfim não suppunha que no mundo Pudesse haver acção menos culpavel Do que um primo fallar com sua prima Naquella situação tão agradavel.

Ella instou; mas instou com tal meiguice, Com tanta seducção, que realmente Não havia ninguem que resistisse: O mancebo partíra em continente, E escusado é dizer que a amavel tia Tudo ao vel-o esqueceu completamente.

Esqueceu... quer dizer, não resistiu Á suave impressão que a doce vista Do sobrinho gentil lhe produziu No primeiro momento da entrevista. Se ella, ó Deus! julgou ver a cara imagem Da irmã que nos seus braços succumbiu!...

É verdade, o leitor não soube ainda Como um golpe fatal arrebatára, Na flor da vida e da alegria infinda, As nossas duas pombas — Julia e Clara. Fôra a morte imprevista dos esposos Que um dia o coração lhes traspassára.

Dona Eugenia não tinha resistido Á cruel situação, se o Conselheiro, Já no outro canto nosso conhecido, Não fosse um consummado cavalheiro; Porque, além das irmãs, a bella dama Tinha tambem ficado sem marido!

E que marido então!... Mas siga a historia: D'improviso uma sombra perturbára A chamma d'alegria transitoria Que o semblante d'Eugenia illuminára. Pepito estremeceu cravando os olhos Na tia, que impassivel se mostrára.

Quatro dias depois, dias, leitora, D'incerteza, de dor, e d'anciedade, Chegára finalmente a negra hora Em que veiu a fatal realidade! Eugenia (ó circumstancia inexplicavel!) Tinha tido a terrivel crueldade

De dizer á sobrinha apaixonada Que a muito custo havia conseguido Um logar para o primo na embaixada: O mancebo partia como addido! Paquita quiz fallar, porém d'angustia A voz nos labios lhe morreu cortada! Precisâmos saber qual fôra a causa D'aquelle singular procedimento. E se o leitor permitte que uma pausa Suspenda por instantes o andamento Da historia principal, eu lhe asseguro Que este ponto se aclara num momento:

Desde Londres que Eugenia se ligou Do mais profundo d'alma ao Conselheiro, Em cujo coração ella encontrou A affeição d'um amigo verdadeiro, D'um protector, d'um pae, d'um confidente, Que a Providencia emfim lhe deparou!

Oh! com quantos desvelos e ternura Conseguíra arrancal-a ao seu estado D'inanição, d'angustia, e d'amargura! Com que affan tel-a-hia desposado! Mas o nobre proscripto tinha um filho, E uma esposa tambem por desventura!

Comtudo nunca mais desde aquell'hora O nosso illustre heroe se decidíra A abandonar a joven seductora; E de longe ou de perto a dirigíra Nas mais simples acções, com mão segura, Como tu, bom leitor, vais ver agora.

Tutor de Pepe e da gentil Paquita, Quando víra chegar a certa idade A elegante e graciosa morenita, Lembrou-se o Conselheiro (e na verdade Nada mais natural) casar o filho Co'a pupilla tão rica e tão bonita.

Dona Eugenia, mulher de fino tacto, Antevíra este occulto pensamento? Não posso dizer tal; porém o facto (Imprevisto e cruel reviramento!) É que tudo mudára infelizmente Para os cegos amantes num momento.

Quando tens mais poder, ó formosura? Quando o sol da alegria te illumina D'esplendida expressão a fronte pura? Quando, entreabrindo a bocca purpurina, Sorris em torno a ti, como na aurora Sorri de gosto a rosa da campina?

Quando amante, e feliz por ser amada, Se cobre de rubor o teu semblante, Ao escutar a voz enamorada E os mil protestos do ditoso amante? Quando timida mão comprime a tua, Que treme alvoroçada nesse instante?

Quando os soltos anneis de teus cabellos Se agitam á feição da branda aragem, No gentil desalinho inda mais bellos? Quando afastas os troncos da ramagem Debruçando-te a medo sobre o lago Para ver reflectida a propria imagem?

Quando, na hora suave do sol posto, Uma sombra da pallida tristeza De meiga languidez te inunda o rosto? Quando a eloquente voz da natureza A tua alma inspirada eleva em extasi Aos pés do throno da eternal grandeza?

Ou quando a dor, qual subita procella, Sobre o teu coração cai de repente, E, desbotada a cor da face bella, O gesto amortecido, a voz gemente, Toda a magoa que o peito te comprime Por um flebil suspiro se revela!?

Ó formosura, ó seducção da vida, Ó reflexo do empyreo neste mundo, Tu vales inda mais triste e abatida, Inda tens mais poder no olhar profundo, E mais encantos nas sentidas lagrimas Que te orvalham o rosto pudibundo!

Inda quando... Perdão, leitora amavel! Quem, melhor do que tu, sabe onde exista O meio de a tornar mais adoravel?... Nós ficámos?... No instante da entrevista (Ou momentos depois) quando Paquita Escutára a sentença incontrastavel,

Sentença que envolvia inda em secreto Uma idéa d'atroz iniquidade! E acaso adivinhára o seio inquieto Da hespanhola infeliz que, sem piedade, Intentavam roubal-a para sempre Ao ser que amava desde a tenra idade?

Póde ser! Aquella alma atribulada Sofria as dores de cruel martyrio. Pallida, sem alento, e transtornada, Co'as lagrimas na voz, quasi em delirio, Ao ver o amante estremeceu, caindo Nos seus braços em pranto suffocada.

Largo tempo durára aquelle amplexo De delicia e de dor! Depois momentos, O elegante hespanhol ficou perplexo, Na incerteza de tantos pensamentos Que vinham em tropel ao seu espirito Crescendo cada vez mais violentos!

De repente exclamou: — «És minha! agora Nada póde arrancar-te de meu lado! Fugiremos d'aqui antes d'um'hora!»— E, jurando *por Dios*, o desvairado Ia soltar torrentes de heresias, Se não lhe acode a prima seductora!

Reuniram-se os dois casualmente No ponto mais ameno e mais frondoso Do fechado pomar; facto innocente, Porém talvez um pouco perigoso Se repararmos bem nos mil encantos Do sitio, na verdade delicioso.

Um d'elles era a flor da laranjeira, Alvo emblema da pura castidade; Mas subtil, mas traidora mensageira, Que, ao coroar a timida beldade, Lhe diz:—«Agora és noiva, logo esposa, E eu não serei mais tua companheira!»—

Outro, o silencio; e n'alma dos amantes A mudez tem torrentes d'eloquencia! Outro, a lua! essa então nalguns instantes, Illudindo co'a timida apparencia (Como já disse alguem) toma d'assalto A descuidada e fragil innocencia!

,

Outro emfim... Mas quem póde descrevel-os! Vê-os a fantasia em certas horas, Quando a mente se inflamma em sonhos bellos! E vós por quantas vezes, ó leitoras, Ao supremo poder de taes enlevos Tereis rendido os corações singelos!.

Pepe sentia o palpitar ancioso Do seio oppresso da gentil amante. Penetrando no bosque rumoroso Um reflexo de lua mais brilhante Veiu como depôr um terno beijo Na fronte da donzella nesse instante.

A doce confidente dos amores, A formosa das noites, que alumia O prado, as veigas, as graciosas flores, Na serena carreira que seguia Não passou sem votar aos dois felizes Um sorriso de meiga sympathia!

Era tão vivo o amor que os inflammava! Os dois eram tão jovens e tão bellos! Co'as impacientes mãos ella afastava As ondadas madeixas dos cabellos, Que o brando sopro da travessa aragem Em folguedo infantil desalinhava!

Livres, immunes, sós, ambos sentiam Nos estos da paixão fugir a vida! Em extasi os olhares confundiam; E os labios, murmurando em voz sumida Protestos por mil vezes repetidos, Num prolongado beijo emfim se uniam!

«Amor, és immortal, sorris nas campas!»
Disse Gœthe no Hermánn e Dorothéa.
É pena que outra rima além d'estampas
Neste momento me não venha á idéa!
Não importa, repito o mesmo verso:
«Amor, és immortal, sorris nas campas!»

Quem pois deve estranhar que o teu imperio Tenha tanto poder na mocidade, Quando até no sombrio cemiterio, Na estancia da tristeza e da saudade, Tu diffundes a luz de teus encantos, Ó tentador da pobre humanidade!

A andaluza caíra reclinada Entre os braços de Pepe... Esta passagem Principia a tornar-se complicada; Mas, com certa finura de linguagem, E a maior discrição, a minha musa Vai tirar-se do aperto com vantagem.

A espaços, atravez da densa rama Das formosas pestanas, scintillava No enamorado olhar da joven dama Um reflexo de luz que fascinava: Relampago das intimas procellas Que o sopro da paixão no peito inflamma!

Ella amava! e, feliz, no seu delirio Esquecia que houvesse neste mundo Tão longas horas de cruel martyrio! Ella amava! e, naquelle amor profundo, Entregava ao dilecto da sua alma Os thesoiros do seio pudibundo!

O que fazem as flores quando a aurora Da louçã primavera as illumina? Amando abrem-se á luz inspiradora; E a rosa mais pudíca e purpurina Sorrindo paga em perfumados beijos As caricias da aragem matutina!

Ella amava! e sentia alvorotado Bater o coração com a lembrança De quanto dera ao ente idolatrado! Ella amava! e, no prisma da esperança, Contemplava o porvir a reflectir-se De vivissimas cores esmaltado!.

Ó fugaz illusão!... Apoz instantes, Um pequeno rumor de leves passos Fizera estremecer os dois amantes!... Elle, saltando dos convulsos braços Que em vão tentavam comprimil-o ao seio, Corrêra em volta os olhos scintillantes.

Num claro do arvoredo, de repente, Uma sombra no chão se projectára; O andaluz poude ver distinctamente Que a sombra era d'um homem, que parára, Procurando esconder-se entre a espessura, Quando os celeres passos lhe escutára.

D'um pulo o nosso heroe transpoz o espaço Que o separava do inimigo occulto, E, cego de furor, erguêra o braço!... Saltando para traz o negro vulto Caiu em posição de quem se aprompta Para trocar.insulto por insulto.

O perfido aggressor estava armado! O hespanhol viu então á luz da lua Quem era o miseravel scelerado Que, apontando-lhe ao peito a espada nua, Exclamava com voz convulsa e breve: --«Se avanças para mim cais traspassado!»---

Veloz como o toireiro quando escapa À investida do toiro accezo em ira, Enrolando o hespanhol no braço a capa, E furtando-lhe o corpo, conseguíra Salvar-se de levar em pleno peito A estocada terrivel que partíra.

Desvairada a razão, e repetindo Assalto sobre assalto, em vão tentára Desarmar o inimigo. Emfim, caindo Mais certeiro e fatal, um golpe entrára No peito do andaluz, que, estremecendo, E recuando um passo, ao chão tombára.

Un grito agudo, estridulo, terrivel, D'angustia, de furor, e de loucura, Un bramido de som indefinivel, Estrugíra nos ecos da espessura!... Era d'ella! e ninguem diria, ouvindo-o, Que partíra de humana criatura!

Viste a mãe, quando um golpe repentino Lhe fulmina o filhinho idolatrado, Não chorar, não gemer, e ao desatino Cuidar que, num amplexo arrebatado, Outra vez das entranhas palpitantes Póde dar vida ao ente inanimado?

Oh! se viste, leitor, suppõe agora Que em lance igual Paquita procurava Insufflar com a bocca encantadora Novo alento naquelle que abraçava Com extremos de mãe no trance horrivel Em que sente expirar o ser que adora!

Uma só sensação póde no mundo Ser igual, ou talvez inda mais forte: Se depois, o filhinho moribundo, Que parecia já prêsa da morte, Estremece, respira, emfim resurge, E a mãe o abraça em magico transporte!...

CANTO III

O mancebo suspira!... Então a bella Em delirio o aperta, e beija, e chama!... Á voz convulsa da infeliz donzella Parece emfim que a vida se lhe inflamma: Recupera os sentidos, e profere, Mas apenas distincto, o nome d'ella!...

Ao grito agudo da infeliz amante Dona Eugenia correu desorientada; Os criados apoz; e, num instante, Foram dar com a scena desgraçada, Ante a qual toda a gente que acorrêra De repente parou como assombrada!

Eugenia desmaiára! O Conselheiro, Que tambem no conflicto se encontrou (Sempre o mesmo bizarro cavalheiro!) Nos sollicitos braços a tomou. Ella tornou a si; e então, correndo, Ao grupo dos amantes se abraçou!

Digo ao grupo, leitor; e, na verdade, Nem na pedra os prodigios da esculptura Em que primava a mão da antiguidade, Nem na tela os segredos da pintura, Produziram jámais um par tão bello, Nem quadro de tão rara formosura!

Á suprema afflicção do lance horrivel Succederam transportes d'alegria. Por um rasgo d'esforço inconcebivel, O mancebo, que inanime jazia, Quiz soltar-se dos braços convulsivos Com que a extremosa dama o comprimia;

Mas debalde! outra vez desfallecendo Com a perda do sangue, emfim caíra! Uns levaram-n-o a casa; outros, correndo Em busca do assassino que fugíra, Procuraram em vão durante a noite, Porque elle num relance se evadíra.

Um medico affirmou, sondando a f'rida, Que não era mortal; e, realmente, Graças á força da robusta vida Que animava o gentil adolescente, Poucos dias depois sorriam todos Vendo Pepito emfim convalescente!

Quem seria o covarde scelerado Que assaltára o mancebo? A tal respeito Pepito fôra embalde interrogado; Mas, notando um sorriso contrafeito E certa alteração no Conselheiro, Alguem suppoz que o filho era o malvado.

A verdade é que Pepe veiu achal-o
Uma tarde num sitio concorrido,
E de tal modo ousára provocal-o
Que ali mesmo ficára decidido
Um duello entre os dois; e no outro dia
Foi de facto o negocio resolvido.

Vencêra o nosso heroe; mas a victoria Teve em cambio terriveis consequencias: Em varias edições da mesma historia, Não faltou quem fizesse diligencias, Remordendo na fama da donzella, D'espalhar venenosas confidencias!

O Conselheiro então, que num sudario Víra a cara do filho aristocrata, Jurou metter no inferno o seu contrario. Perdendo a continencia burocrata, Ousou jogar ás faces de Pepito Injurias d'um calibre extraordinario.

Dona Eugenia tremèra ao contemplal-o; O mancebo escutava sobranceiro; Paquita olhava-o com profundo abalo. De repente, saltando ao Conselheiro, E agarrando-lhe o turgido pescoço, Pepe esteve num ai para esganal-o!

CANTO III

Esganal-o / este verbo num poema ! Desculpa-me, leitor, o atrevimento; Tu bem sabes que eu tenho por systema Não alterar jámais o sentimento Da verdade nas scenas que descrevo; Saia embora vulgar o pensamento.

Rompêra Eugenia em pavorosos brados; A donzella implorava lacrimosa; Em tumulto acudiram os criados; E, no meio da scena escandalosa, A raiva do imponente Conselheiro Resfolgava em rugidos abafados!...

Arrancaram-n-o emfim a muito custo Das garras do andaluz; mas o furor, E... quem sabe? talvez tambem que o susto, Produziram no terno adorador Da respeitavel dama resultados Que o levaram a um ponto aterrador.

Conjuravam-se as forças do destino Contra o formoso par! Subito agora, Toldando o firmamento cristalino, Rebentára a procella rugidora. Nuovi tormenti e nuovi tormentati, Como disse o famoso florentino!

No mesmo dia do terrivel lance Paquita era encerrada num mosteiro, Sem que ao menos pudesse de relanće Transmittir num abraço derradeiro Ao seio oppresso do infeliz mancebo As angustias crueis d'aquelle trance!

Dentro em pouco Pepito abandonava, Para sempre talvez, a bella Hespanha; Felizmente no instante em que deixava O lar paterno, entregue a dor tamanha, Recebêra uma carta escripta a lapis Que a prima do convento lhe mandava!

A reclusa immortal do Paracleto Não lográra exprimir numa missiva Loucos transportes com mais vivo affecto! Em delirio a hespanhola sensitiva Transmittíra ao papel mil pensamentos Com mão breve, graciosa, e convulsiva!

Que mimoso modelo d'eloquencia! Só no mundo á mulher, quando se exalta, Concedêra o segredo a Providencia D'expressar a paixão que a sobresalta Em prodigios de frases, enfloradas Com as timidas rosas da innocencia!

Peço venia á sympathica leitora
Para dizer que a minha pobre musa,
Na simples traducção, só póde agora
Da elegante missiva da andal'uza
Dar apenas um pallido reflexo.
Eis a carta, e de novo imploro escusa:

114

PAQUITA

Abril 12 de 18...

Vais partir ! oh ! sabe Deus Se tu já terás partido ! Com esta idéa, querido, Minh'alma succumbe á dor !

•

Se ao menos uma palavra, Inda um protesto d'amor, Ouvisse dos labios teus !... Mas ah! que em silencio lavra A desgraça que me opprime, Sem que um sorriso me anime, Nem me console um adeus !

Não penses que me intimida Esta sombria clausura;

.

.

CANTO III

Antes encontro doçura Em pensar que a minha vida Desde este instante vai ser...

Oh! não! Sinto-me morrer, Gelar o sangue nas veias, Quando encaro um sacrificio, Quando as turvadas idéas Me affiguram o supplicio De não mais tornar-te a ver!

E tu !... perdão, oh l perdão, Se a minha dor egoista Por um momento esqueceu Que és mais infeliz do que eu !

Eu posso, alongando a vista, Embora na solidão, Contemplar o mesmo ceo,

As mesmas graciosas flores, Companheiras innocentes De nossos ternos amores; Porém os montes e serras, Prados, sol, flores ridentes D'outro ceo e d'outras terras, Para ti não podem ter...

Quem sabe?... (horrivel idéa!) Quem sabe se ao ver o aspecto Do que esse mundo rodeia Tu me virás a esquecer, E se emfim um novo affecto...

Porém não! dize, protesta, Mil e mil vezes que não! Porque de todas as dores Para mim a mais funesta, Aquella que mais podia Traspassar-me o coração,

CANTO III

A mais pungente, a maior, A mais terrivel... seria... Duvidar do teu amor!

Perdôa o meu devaneio; Perdôa, que nunca mais Virão perturbar meu seio Estas lembranças fataes! Será longa a ausencia!... Embora! O amor redobra na ausencia! Com mais força o sinto agora Tomar posse da existencia, Como um volcão rebentar!

. .

Quando era feliz julgava Que ninguem podia amar Do modo porque eu te amava! Era um sonho enganador! Desfez-se a louca illusão, E minh'alma diz-me afflicta

Que tem por fatal condão O amor, o sincero amor, Ser grande só... na desdita!

Encontro ás vezes delicias Encarando o meu tormento! Tu virás com mil caricias Pagar-me, em breve talvez, Da angustia d'este momento! Deixa, pois, que inda uma vez Emfim te possa dizer Que a teu imperio sujeito Alma, vida, e pensamento, Quanto se agita em meu peito, Quanto resume o meu ser!

Adeus! que dor infinita Nesta palavra, meu Deus! Oh! adeus! adeus! adeus!... A tua infeliz... Paquita.

ŧ

Desafogára a angustia de Pepito Em lagrimas caudaes com a leitura Do apaixonado e primoroso escripto. Oh! com quantos extremos de ternura Beijava a carta repassada em pranto Dos olhos da sensivel formosura!

Era noite na hora em que partíra Na diligencia o desditoso amante; E mão sem grande esforço conseguíra, Aos clarões da lanterna vacillante, Lor, reler, decorar emfim a carta Aotes que abrisse a aurora fulgurante!

A alvorada rompeu; e mais formosa Jámais sorriu aos montes e planuras! Ó natureza, ó virgem caprichosa, Muitas vezes parece que procuras, No festivo esplendor de tuas pompas, Mofar de nossas fundas amarguras!...

O matutino alvor bateu no rosto Do pallido andaluz. Na bella frente Imprimiam-lhe as sombras do desgosto Expressão de tal modo commovente, Que, se uns olhos houvesse femininos Que o mirassem ness'hora attentamente...

Pois havia-os ali, e scintillando A espaços d'entre um veo, como as estrellas Scintillam sobre o mar de quando em quando; Ou, mais exacto, como fulgem ellas Por entre a cerração d'alva neblina, Antes de vir a aurora despontando!

Porém Pepito, absorto na tristeza Do lance mais cruel da sua vida, Apenas reparou na gentileza Da bella e juvenil desconhecida Quando a posta parou, e que ao almoço Ella veiu sentar-se á mesma meza.

CANTO III

ī

Em verdade era um typo... Mas, leitora, Emquanto se demora a diligencia Eu devo suspender tambem agora, Ao menos por um resto de consciencia, A longa narração, agradecendo A tua singular condescendencia.

121

ŝ

• -۴, . . • . 1 • . . . ,¥ \$ • ÷ • : i -1 · · · . •

Canto quarto

«Preciso d'um heroe, necessidade Que qualquer satisfaz de certo agora, Visto havel-os em tanta quantidade» (Diz Byron no *Dom João*). Pois eu, leitora, Preciso uma heroina, e não a encontro, Posto appareça uma a cada hora!



Poderia citar neste momento Talvez cem, talvez mil! sendo, entre ellas, A primeira nos dotes do talento, A flor das elegantes e das bellas, A Viscondessa D... se a minha musa Ousasse erguer tão alto o pensamento.

Mas quem na tela do romance ou drama (Onde é bom confessar que tem primado Por muitas vezes esta illustre dama) A não ser um engenho consummado, Tentára apresentar a mais notavel De quantas eruditas têm reinado!

Eu de certo que não. Salve, Corina! Em nome do respeito que me inspira O genio que essa fronte te illumina, Vou depor a teus pés a minha lyra, E adorar em secreto os teus encantos, Ó typo da sapiencia feminina!

Mas dizia, leitor... Acho prudente Não dizer nada mais. A narrativa Vai proseguir agora em continente, Ao que ás vezes a musa se me esquiva, Entrando a discorrer por episodios Que não hão de agradar a toda a gente.

Durante o almoço, o genio folgasão Dos patricios de Pepe respirava Nos rasgos de jovial conversação. Oh! como essa alegria contrastava Com as tristes saudades que.apertavam Aquelle atribulado coração!

A senhora do veo, que por acaso Ficára ao lado d'elle, respondia Com grande polidez, mas sem dar azo A que a verve da alegre companhia Proseguisse nos chistes e donaires Peculiares da bella Andaluzia.

Posto a dama fallasse em castelhano Com grande correcção, alguem notou Que era filha do solo lusitano. O marido... Perdão, que me escapou Mais acima dizer que era casada A joven com quem Pepe se encontrou...

O marido era um typo aristocrata; Inda mais: tinha a grave continencia Que denuncía á legua o diplomata; Usando da palavra com prudencia, Primava na finura dos conceitos Talvez mais que na facil eloquencia.

Por varias vezes tinha posto os olhos Num annel que no dedo de Pepito... Encravou-se-me a rima nos *abrolhos*, E estraguei o relance mais bonito De quantos no tecido prodigioso D'este immortal poema tenho escripto!...

126

Ŀ

CANTO IV

Punha os olhos no annel, onde esculpira Mão d'artista em relevo primoroso Um brazão portuguez. Pepe sorríra, Mal disfarçando um gesto desdenhoso, Por ver que o seu annel lhe conquistára A attenção do conviva apparatoso.

- «Perdão - disse o notavel estrangeiro, Dirigindo a palavra ao nosso heroe, Com aspecto cortez e prazenteiro --Se me recordo bem, creio que foi Em casa de... que ha pouco tive a honra D'encontrar uma noite o cavalheiro!...»--

O hespanhol respondeu em poucas frases De mera polidez, e claramente Perceberam os olhos perspicazes Da elegante senhora que impaciente Procurava o mancebo desviar-se De travar a palestra novamente.

128

÷.,

-

O rubor, sempre bello quando assoma Á flor d'um rosto ingenuo e pudibundo, Nesse instante assomou, como symptoma Dos ruins sentimentos d'este mundo, Ao semblante da dama, revelando O despeito, ou, talvez, rancor profundo!

Terminára o almoço. A largo trote Partíra em continente a carroagem; Estalava nos ares o chicote; E alguns dos companheiros de viagem Abusavam das posses da larynge Palrando em jovial camaradagem.

Na primeira estação Pepe offertára Com profundo respeito a mão á dama, Ajudando-a a descer. Ella acceitára;
E, nesse instante, a fugitiva chamma Que lhe animára as faces exprimia Que o seu despeito um pouco se applacára. Ao jantar muitas vezes, com o tacto De rapaz da mais fina educação, Juntando á graça o mimo do recato, Ousára com visivel intenção Dirigir-lhe a palavra, conseguindo Captivar-lhe devéras a attenção;

E por vezes o aspecto d'altivez (Aspecto habitual no rosto d'ella) Se trocára em graciosa candidez. Pepito reparou que a voz da bella Era meiga, sonora, insinuante, Repassada em suave languidez.

Então nox seu espirito abatido Despertára de subito a lembrança D'aquella doce voz que tinha ouvido Nos seus dias d'amor e d'esperança, Quando a vida brilhante lhe sorria, Como a luz da alvorada na bonança!

Um gemido nos labios lhe expirou; E uma lagrima a custo conglobada Nos seus olhos magoados scintillou. Oh! amava, aquella alma atribulada! Amava nos extremos delirantes Da primeira explosão apaixonada!

A lagrima brilhou, mas por momentos; O suspiro morreu; e, concentrado Na torrente d'acerbos pensamentos, Largo tempo o hespanhol ficou calado. Ao lado d'elle, a dama parecia Tambem suspensa em vagos sentimentos.

Correu sombrio o resto da viagam, Até que emfim, passado mais um dia, Chegára a Badajoz a carroagem. Desfez-se então a amavel companhia: Os esposos partiam em caleça, E Pepito a cavallo proseguia.

Disse, leitora, na primeira estancia, Que tinha precisão d'uma heroina; Na verdade notavel circumstancia, Accrescentei depois, porque domina, Porque impera na nossa sociedade A portentosa especie em abundancia.

Escorchei nesta estrophe sem consciencia Lobato e Madureira; mas que importa? Espero me defenda a Providencia De que o meu livro vá bater á porta D'algum dos nossos grandes eruditos Terriveis nestes pontos de sciencia.

Se o *bicheiro dos sabios* dá com elle, Santo nome de Deus! se qualquer dia Se atira ao infeliz este ou aquelle Co'as garras da fatal sabedoria, Que hei de fazer de mim? Provavelmente Volto as costas ao eden da poesia,

Digo adeus ao semblante prazenteiro Da minha affavel musa, e vou tratando De ver se chego em breve a Conselheiro, O que de certo alcanço declarando Que sou da mais completa incompetencia Em tudo, e na grammatica primeiro!

Visto porém que ousei largar á vela O meu fragil batel por estes mares, Tantas vezes batidos da procella; Agora emfim que aos pés d'estes altares Jurei sacrificar, — nada me resta Senão ter viva fé na minha estrella!

Ai! como creio em[•]ti, nume en**ca**ntado És tu que has de inundar o meu futu[•] De ventura e de luz; illuminado Pelo teu rosto resplendente e puro, Verás que hei de alcançar em breve um D'immarcescivel gloria coroado!

CANTO IV

Ó modestia, se a mão da Providencia, Á falta d'outros dotes, no meu seio Não derramasse a tua grata essencia, Que seria de mim? Quando receio Que a vaidade pueril me precipite, Só tu me serves de seguro esteio, —

Pudíca rosa, a que profana gente, Sob a capa da baixa hypocrisia, Tantas vezes procura subtilmente Transtornar o perfume da poesia; Mas é debalde, que se não confunde Jámais o teu aroma recendente!

Sem pompa o sacrificio em teus altares
Celebra aquelle que te segue o culto;
Por isso, quando a vista dilatares
Pelas arcadas d'esse templo occulto,
Os que professam na sublime crença
Verás que formam bem pequeno vulto.

Eu de certo estarei. Mas, como digo... Parece-me melhor não dizer nada, Para não abusar, leitor amigo, Da paciencia que deves ter cançada. Seja pois; e prosiga a nossa historia, Por tantos episodios retardada.

—«A heroina será moça e formosa?
É de suppor tambem que apaixonada!» —
Oh! mais fresca e mais bella do que a rosa;
Na flor da juventude, e namorada.
—«Solteira, já se vê!» — Sobre este ponto
Sinto dizer que não; mas é casada.

- «Devéras é casada?!»—Sim, leitora! - «É singular a idéa, na verdade!»— É singular porquê, minha senhora? Pois Vossencia não sabe a quantidade De heroinas que engendra o matrimonio A cada passo em toda esta cidade?!

CANTO IV

Casada, e titular !— «Se lhe parece Diga o nome, commetta essa imprudencia !»— Oh ! dizia-o de certo, se pudesse; Se não fosse uma grave inconveniencia Dizer o nome da graciosa pomba Que tão cedo deixou esta existencia!

A flor mais pura, a estrella mais brilhante, A mais formosa e candida das aves Quando, ao raiar da aurora fulgurante, Desprende a voz em canticos suaves, — As obras immortaes que o genio cria Na inspiração, no sopro d'um instante,

Um sorriso infantil, as mil caricias Do affecto maternal, um casto beijo Que nos transporta a um mundo de delicias, A face virgem quando a córa o pejo, A lagrima tremendo á flor das palpebras Abatidas por morbido desejo,

O magico perfume que recende No mez d'abril dos laranjaes florídos, O farol quando subito se accende Para guiar os naufragos perdidos, Quanto seduz nossa alma e nos inflamma Ao mesmo tempo o fogo dos sentidos,—

Não é mais bello do que foi na terra Aquelle anjo d'amor, que a sepultura Á sombra do cypreste agora encerra !... Mas o nome da rara formosura, Um lindo nome, e que se preste ao metro Em que vai ser contada esta aventura?...

Nome sem pretenções!... Pense a leitora... Herminia será bom? Era excellente, Se o desditoso amante d'Eleonora, No fogo do seu estro omnipotente Celebrando este nome, o não tornasse Como um pomo vedado a toda a gente!

CANTO IV

Julia? Adelaide? Elvira? Augusta? Eliza? Eliza era, em verdade, dos melhores, Se os poetas das *ellas* e da *brisa*, «Eterna geração de massadores,» Não tivessem já feito d'este nome Um supplicio infernal para os leitores!

Beatriz, a risonha companheira Do apaixonado e taciturno Dante? Laura, essa imagem que brilhou fagueira Ao vate de Vauclusa? A bella amante, Do autor do *Jocelyn*, emfim Graziella, A rosa, o lyrio, o astro fulgurante?

Estes nomes, ha muito circumdados De luz tão pura e tão viçosas palmas; Estes nomes, que foram coroados Pelo inspirado amor de certas almas,— Por mim, que passo á sombra do meu nada, Devem ser altamente respeitados!

138

Novas divagações!... Todo este canto Tem sido, na verdade, um caos perfeito! Reparo e vejo com profundo espanto Que, em tudo que até'gora tenho feito, Não pude combinar duas idéas Onde houvesse uma sombra de conceito!

Sem mais interrupções! Pepe ficára Um dia em Badajoz. Tinham partido, Assim que a diligencia ali chegára, A senhora do veo, com seu marido. Oh! que dia passára o pobre moço Sem ver um rosto amigo, ou conhecido!...

Sobre a tarde chegára o seu criado Trazendo-lhe o alazão; e no outro dia, Tinha apenas a aurora despontado, O mancebo partindo emfim dizia Um suspiroso adeus á bella Hespanha, A quanto desde a infancia tinha amado!

CANTO IV

139

Um guia portuguez, homem affeito Áqueilas excursões, e costumado A encarar co'o perigo peito a peito, Seguia o nosso heroe, tambem montado Num cavallo fiel, pistola ao cinto, Faca no bolso, e de clavina ao lado.

Pelas vastas charnecas do Alemtejo, Agitado d'acerbos pensamentos Proseguia o hespanhol. O seu desejo Era correr, voar nalguns momentos Á patria, ao lar, ao ninho onde deixára Resumidos num ser mil sentimentos!

Mas (destino cruel!) era forçoso Ávante caminhar! e, com effeito, Dando d'esporas ao corcel fogoso, O andaluz imprimia, a seu despeito, Nos movimentos do animal o impeto Com que lhe arfava o coração no peito.

Prosiga, pois, na celere carreira! E nós, leitor, buscando os dois esposos, Que partiram na tropega liteira Por caminhos e atalhos escabrosos, Vamos ver onde vão, e se carecem D'auxilio nosso em lances perigosos.

Decidira-se a muito o diplomata: Quasi só com a esposa se afoitára A partir por estrada, onde se mata (Ou se matava então) co'a mesma cara Com que abate o cruento magarefe A rez imbelle que a cerviz curvára!

E, diga-se a verdade, na bravura O marido da joven portugueza Era menos talvez que na finura! Isto não quer dizer que a gentileza Do porte e das acções lhe permittissem Fazer num caso grave uma fraqueza.

140

,

CANTO IV

A jornada era lenta e fatigante; Triste o caminho; horriveis as pousadas; Nem ao menos sequer um viandante Encontraram os dois pelas estradas, Cujo aspecto sombrio e solitario Parecia crescer d'instante a instante!

Uma tarde, passado o quarto dia, D'um modo singular, de quando em quando, A senhora do veo estremecia. O vento a pouco e pouco ia augmentando, E no ceo grossas nuvens denunciavam Que em breve o temporal rebentaria.

Com effeito o trovão dentro de pouco Fez-se ouvir pelos ecos, repetindo, Mas a distancia, o som profundo e rouco; Nos pinheiraes, o vendaval rugindo Arrancava uns gemidos prolongados, Como os arranca o mar batendo em ouco...

«Como se desse em vão nalgum rochedo» (Disse o nosso Camões). Por cada membro Da elegante do veo corria o medo, Gelado como o vento de dezembro... Deixo a estrophe suspensa neste verso, Porque emfim d'outra rima não me lembro!...

O temporal crescia a cada instante! A bella dama, em pranto debulhada, Aos dois guias pedia supplicante Um logar, um abrigo, uma pousada. Ao quadro assustador a noite proxima Dava ainda expressão mais carregada.

No meio d'este horror, outro imprevisto Fulminou de repente os dois esposos: O conductor estremeceu, e nisto De tropel cinco ou seis facinorosos, De clavinas na mão, punhaes no cinto, Bradaram—«Bolsa,ouvida!»—aos desditosos.

O conductor caíra no conflicto, Por um tiro de bala traspassado; A dama desmaiou soltando um grito; O marido, de subito agarrado, Tinha de contemplar a scena horrivel, Prezo de pés e mãos, e amordaçado!

Naquella situação restava a morte. A morte, santo Deus! nesse momento Seria um dom feliz, em vez da sorte Que elle antevia já no pensamento! Tornando a si, a esposa, como a victima Arrastando-se aos pés do algoz cruento,

Anhelante implorava em vão piedade! Um do bando agarrára a prêsa imbelle. Estorcia-se a pallida beldade Em trances infernaes nos braços d'elle! Súpplicas, pranto, esforço, eram baldados! Ó Deus! que situação! que lance aquelle!

Ambas as debeis mãos oppunha ao peito Do brutal aggressor; mais um segundo, E á terrivel pressão do abraço estreito... Nisto ouvira-se um brado furibundo, Um tiro apoz! O salteador rugindo, Aos pés d'ella caíra moribundo!

Outro tiro, e mais outro em continente ! O terror apossara-se do bando; Tres bateram no chão redondamente. Pepito num relance carregando... Era Pepe, leitor, e o companheiro, Que sobre elles cairam de repente...

Derrubára mais dois, que aos pés da bella Imploravam perdão de mãos erguidas, Invocando a seu turno o nome d'ella. A dama quiz emfim poupar-lhe'as vidas! Pepe saltára então do seu cavallo, E amarrára os bandidos homicidas.

O marido abraçava delirante O nobre salvador, emquanto a esposa, Não podendo fallar naquelle instante, Dizia, agradecida e lacrimosa, Com a muda eloquencia, mil palavras Ao hespanhol confuso e balbuciante.

O guia, de revez e enfurecido, Remirava os que haviam escapado. Pepito, intimamente compungido, Voltára o rosto ao quadro ensanguentado, Prohibindo tocassem nos vencidos, Embora cada um fosse um malvado.

Distava a povoação; mas no horisonte, Passada a tempestade, começava A lua felizmente a erguer a fronte; E, segundo um pastor lhes affirmava, Tomando sobre a esquerda do caminho, Muito perto d'ali ficava um *monte*.

Com effeito era assim. Passada um'hora Abria-se o casal hospitaleiro, E em volta da lareira animadora, Ou antes junto ao rubido brazeiro, Os tres narravam aos pasmados hospedes A scena que eu, leitor, contei agora.

A propria exaltação do lance horrivel Manteve as forças da formosa dama; Por fim cedêra a compleição sensivel: Nos meigos olhos desmaiando a chamma, E nos labios a cor, deram indicio Que um ataque nervoso era infallivel.

Como a flor, quando subita rajada A sacode no tronco melindroso, Ella tremeu, caindo demudada No collo do andaluz, emquanto o esposo Buscava a toda a pressa uns especificos Para acudir á esposa desmaiada.

446

ł

Escondido no fundo da bagagem, O estojo dos frasquinhos animantes Custava muito a achar. Qual doce imagem Que em sonhos se entrevê, passado instantes Ella tornára a si do seu desmaio, Sorrindo ao companheiro de viagem!

O marido chegára finalmente Co'a portatil botica de homeopatha, Sciencia que applicava a toda a gente; E nas dóses do nosso diplomata Havia a parcimonia de bom senso Com que andava em negocio transcendente.

O desmaio passou; mas o semblante Da joven denunciava inda symptomas De dor viva, profunda, e lacerante. Pepito apresentou-lhe alguns aromas, Que ella aspirou, deixando as panacéas Da pharmacia proficua e ambulante.

O marido insistíra; porém, vendo Que a dama na recusa persistia, Levou á bocca um frasco, e foi bebendo A liquida porção, que parecia Agua fresca, innocente, cristalina, Como a que sai da rocha ou fonte fria.

Mas de facto o elixir era composto Pelo menos d'opiados ingredientes, Porque elle, sobre incommodo recosto, Do somno peculiar dos innocentes Adormeceu, firmando nos joelhos Os cotovelos, e nas mãos o rosto.

Herminia... Emfim, leitor, eu não podia Occultar por mais tempo o nome d'ella... Herminia, entresorrindo, respondia Com voz sonora, languida, singela, Um nadinha talvez sobresaltada, Ás perguntas que Pepe lhe fazia.

--«Sinto-me agora bem! vai longe o p'rigo!»--Depois accrescentou com mais ternura, Estendendo-lhe a mão:--«Meu bom amigo!»---Proferíra este *meu* com tal doçura, E no olhar, onde as lagrimas brilhavam, Dizia tanto a ingenua formosura,

Que Pepito esquecêra transportado (Ó fraquezas da pobre humanidade!) Juras, amor, saudades do passado!... Saudade, santo Deus! triste saudade, Que és tu, pallida flor, quando a esperança Rebenta no calor da mocidade?!

O que as estrellas são, quando apparecem As torrentes de luz que o sol derrama. Quem na abobada azul, onde estremecem Submersas no clarão que o mundo inflamma, Astros da noite, as vê? o dia esplendido Não lhe'apaga o poder da debil chamma?!



A saudade é da noite: a noite esquece No momento em que a aurora se illumina, E de novo a esperança reverdece. Mirando a formosura peregrina, O hespanhol não havia meigas frases Que no inspirado gesto não dissesse.

Herminia deixou ver... Leitor, a furto Relanceia um olhar; repara agora: Talvez porque o vestido seja curto, Ou porque emfim a joven seductora A descuido o puchou... o pé descobre-se... E com elle da perna tentadora...

Um nada, que sei eu! um quasi nada!... Prosiga a narração. Pepito em summa Levára a mão da bella apaixonada Aos labios uma vez... inda mais uma... Com vivissimo ardor... sem que a elegante Lhe retirasse a mão sobresaltada!...

Entregue ao somno que pertence ao justo, O ditoso marido descançava. O vulto heroico do varão augusto, Como Adão brandamente repousava... Não sei se Adão dormia no momento Em que Eva o doce fruto cubiçava;

O texto não o diz, diz só que a esposa, Da serpente tentada não sei como, Quiz ver o gosto da maçã formosa, E que, provando do vedado pomo, Partíra com Adão, que não dormia, Ou despertou ness'hora desditosa!

Ah! podia dormir afoitamente O nosso diplomata em todo o caso: A serpe, disfarçando-se habilmente, Não se mettêra ali para dar azo A fataes tentações, porque Pepito Era a antithese em tudo da serpente.

Bom, sincero, leal, na flor da idade, Sorria-lhe o porvir illuminado Das gratas illusões da mocidade; Para o mundo arrojava-se inspirado, Co'a fé no coração, no rosto a esp'rança, E nas prodigas mãos a caridade!

Herminia, a singular fascinadora, Mirava o andaluz. Oh! se eu ousasse Gizar no quadro a linha encantadora Do seu bello`perfil, e emfim chegasse A copiar a expressão, a vida, a graça, Que animavam a joven seductora...

Que faria, leitor !? Neste momento, . Se me tocasse a inspiração divina, Criava um ideal de sentimento, Um modelo de quanto nos fascina: O intermedio entre a Virgem de *La Sedia*, E a ardente concepção da Fornarina!

O cabello era escuro; o olhar profundo Concentrava a expressão; mas de repente Partia a luz tão viva, e de tão fundo, Que os olhos, como o lago transparente, No mais intimo seio da sua alma Deixavam ver que se agitava um mundo!

A estatura, elevada; a fronte altiva Erguia-se umas vezes orgulhosa, Outras vezes caía pensativa; A bocca, pudibunda e melindrosa, Cerrada—era o botão da primavera, E sorrindo—o botão tornado em rosa!

A voz tinha tal graça e tal doçura, Que não sei a que possa comparal-a! O susurro da lympha que murmura, O som da brisa que os rosaes embala, O gorgeio infantil das avesinhas Quando em maio improvisam na espessura,

Os suspiros que o ramo frondeado Sólta ao beijar a trépida corrente, A harmonia do cantico sagrado— Ora alegre, ora grave, ora gemente— De noite os vagos sons d'uma harpa eólia Expirando no ouvido brandamente,—

Não podem comparar-se á melodia Que tinha aquella voz, quando inspirada Nas varias inflexões nos exprimia O sentir da sua alma apaixonada! Eu ouvi-a uma vez, e... Mas prosiga O retrato da bella enamorada.

O rosto oval, e um pouco desmaiado (Adoro a pallidez na formosura!) Tinha um tom singular (julgo escusado Dizer que o termo é proprio hoje em pintura); O collo era de cysne; o seio, turgido; As mãos, finas; e o pé... de miniatura!

154

Ŧ

Vinha o dia a romper. Tinham fugido Para os dois num segundo horas d'encanto, Sem que uma frase houvessem proferido. No rosto d'ella deslisava o pranto; E o seio alvorotado, ancioso, oppresso (Ancia, oppressão d'amor!) batia tanto!...

Ergueu-se a dama; e, com incerto passo, Caminhou para o vão d'uma janella. Ante as estrellas, que no azul do espaço Confundiam a luz serena e bella Com a luz da manhã, arrebatado Elle ousára imprimir nos labios d'ella...

Um beijo, um só, furtivo como os beijos Que na flor perfumada a brisa imprime Suspirando d'amor e de desejos!... Ellà córou, tremendo como um vime, Mas emfim perdoou! Quem não perdôa Áquelle que por nós commette um crime!

Lacrimosa, confusa, balbuciante, Disse depois com voz entrecortada: — «Que pensará de mim? desde este instante A culpada sou eu! meu Deus, culpada! E... quem sabe? talvez dentro de pouco Até mesmo esquecida e desprezada!»—

O ditoso andaluz jurou... Leitora, Não sei o que jurou. Se acaso um dia, Ante os reflexos da punicea aurora, Quando o esplendido baile esmorecia, Mil protestos alguem ousou fazer-te, — Oh! recorda-te d'elles nesta hora!

Oh! recorda-te bem! Neste momento Julgo ver-te inclinar com brando enleio O rosto sobre a mão, e o pensamento Sublevar-te agitado o terno seio! — «Era assim! tinha a festa decaído! Vinha o dia a raiar no firmamento!

Que doçuras do ceo! que instante aquelle! As palavras! o olhar! a imagem sua! Vejo-a agora sorrir! sinto a voz d'elle! Diz-me... Sou teu/... respondo-lhe... Sou tua/... Rompe na sala a derradeira valsa, Que ao turbilhão do baile nos impelle!»—

Não foi assim ?... Herminia, embevecida Co'as palavras do amante, respondêra: — «Sou tua! a ti pertence a minha vida, Vida que tu salvaste, e que eu quizera...»— Outro beijo mais longo e mais ardente A doce voz emfim lhe suspendêra...

E com ella a razão!... Já no horisonte O sol tinha apontado. Um frouxo raio Veiu beijal-a na graciosa fronte. Jámais, ó sol, no florescente maio Sorriu á tua luz com taes encantos Agreste rosa em solitario monte!

(

O marido acordára finalmente; Ou antes, vendo a aurora luminosa, Foi despertal-o a dama previdente. Elle então perguntou á cara esposa: -«Dorme o nosso hespanhol?»-«Naquelle quarto!» Disse ella, erguendo um pouco a voz tremente.

Deixo agora suspensa a narrativa, Ou, por melhor dizer, fecho este canto, No momento em que a alegre comitiva Caminha até Lisboa. E no entretanto Disponho as scenas que verão em breve, E não de certo sem profundo espanto!

158

ļ

Canto quinto

Tu recordas-te bem d'aquelles dias Da infancia, que passavas a meu lado, Entre as sombras e gratas harmonias Do teu valle saudoso e perfumado? Oh! recordas-te bem como a tua alma Se expandia em celestes alegrias!?



Como então ao acaso doidejavas, Correndo apoz o zumbidor insecto, Ou procurando a flor que ambicionavas! Depois, voltando a mim, teu seio inquieto Batia ufano, e cheia d'alvoroço A cubiçada prenda me offertavas!...

Sorria o teu olhar com tal doçura, Que eu, no pleno calor da mocidade, Esquecia os enlevos da ventura Que provém d'outro affecto e d'outra idade, Para só contemplar teu rosto impubere Na flor da sua ingenua formosura!

Ó doces horas vãs da nossa vida! Á noite quanta vez tu fatigada A fronte reclinaste esmorecida Sobre o meu collo, no portal da entrada E te achou tua mãe entre meus braços. Como nos braços d'ella, adormecida!

160

ţ

Ao sereno clarão da meiga lua, Brilhando na amplidão do ceo profundo, Quem não dissera, ao ver a face tua, Ter a seu lado um anjo pudibundo, Estrella, salvação, guia propicio, Neste revolto mar chamado mundo?

Eu não sei onde estás! ai! não sei onde! Mas se um dia esse olhar enamorado Percorrer estas paginas, responde, Oh! responde ao meu canto apaixonado, Vota um ai, um suspiro, um pensamento, Uma saudade, aos dias do passado!

Não profiro teu nome! venturoso, Outro o profere agora a teus ouvidos; Teu rosto se lhe volve carinhoso;

 Estremecem d'amor os teus sentidos;
 Mas ah! que ao menos possam na tua alma Um eco despertar os meus gemidos!

161

Tu já não és qual foste: em teu semblante Co'as graças juvenis fulgura a chamma Do amor que accende o coração da amante. O fogo admiro que teu seio inflamma, Deslumbra-me a expressão de tantas graças, Mas vejo sempre na donzella a infante!

Depois que te deixei, sobre os escolhos Me arrojou a tormenta embravecida; Agora em torno a mim só tenho abrolhos Na pedregosa estrada d'esta vida! .Agora a noite... Que te importa a noite, Se a aurora vem a rir para teus olhos?...

Mais tarde, no decurso d'este canto, Has de achar uma historia, em que a heroina, Na voz, no gesto, na expressão d'encanto Que lhe dá vida á fórma peregrina, És tu! Porém acaso a minha penna Ao descrevel-a chegaria a tanto?!

Seja imperfeito o meu retrato embora! Pelos toques de fundo sentimento, Verás que a tua fronte animadora Não me foge jámais do pensamento: Viva, ridente, pura, immaculada, Inda existes nesta alma como outr'ora!

Acceita um longo adeus! talvez... quem sabe? Para nós neste mundo adeus eterno! Porém se acaso no teu seio cabe, Ao lado d'outro amor, o amor fraterno, Uma lagrima vota ao peregrino Que viste um dia no teu lar paterno!...

Como sabes, leitor, tinham partido, Ao romper da formosa madrugada, Pepito, a joven dama, e seu marido. Sem descrever o resto da jornada, Direi que o nosso heroe nesta cidade Co'a maior distincção foi recebido.

Começava-se a entrar na quadra estiva; E Cintra, em seus retiros perfumados, Da virgem romanesca e pensativa Escutava os suspiros namorados, E não raro tambem algumas queixas Dos maridos nem sempre afortunados.

Mas emfim, procurando a doce vista, A paz d'aquella estancia vecejante... A paz... não disse bem! ha quem persista Em jurar que o seu tanto de picante Ás vezes faz ali com que entre esposos O furação da guerra se alevante!

Eu não creio! E, de facto, ha porventura Circumstancias no mundo mais propicias Para animar a conjugal ternura, Do que a fonte, o pomar, as mil caricias Que o rouxinol tributa á bella noiva Quando entra a lua pela selva escura?

A proposito agora: eu vi num dia (E mais alguem o viu) entre uns loireiros Noivar um rouxinol: esmorecia A força de seus cantos feiticeiros Nuns requebros d'amor, e a sotto voce A esquiva desposada seduzia.

Estremecendo, o desejado *eu te amo* No suspiroso canto lhe implorava; E' ella, sempre a saltar de ramo em ramo, As graciosas azitas arrastava Ao vel-o desviar-se, mas batia-as Quando elle um pouco mais se aproximava...

Até que emfim cedeu!... No chão relvoso Se deixou descair, como indicando Ao companheiro o thalamo viçoso; E, a pouco e pouco os giros encurtando, Co'a victoria acenava ao caro amante, Que palpitava ufano e venturoso!

Não ha no mundo scena mais singela, Mais doce, e pastoril! Porém comtudo Eu devo confessar, leitor, que, ao vel-a, Fiquei suspenso, allucinado, mudo, O peito alvorotado, o sangue em ondas... E creio que inda assim não digo tudo!

Desde então presumi que era possivel Nas gratas solidões de Cintra umbrosa, Da donzella no animo sensivel, E talvez na casada virtuosa, A fonte, o bosque, os rouxinoes noivando, Terem certa influencia perniciosa!

A verdade é que ali o amor parece Não ser o infante dos vergeis florentes: Quando entre aquelles bosques apparece Não traz venda, nem azas resplendentes, Nem settas, nem carcaz; mas todavia Toma d'assalto as almas innocentes...

E ainda as que o não são !... Deixo este ponto, E prometto seguir de hora em diante A narração do meu singelo conto. Ao regaço da estancia vecejante, Como disse, corria a flor, o mimo, Do chamado entre nós mundo elegante.

A Viscondessa D... e a joven filha, Perante as quaes, absorto o pensamento No exame d'uma e outra maravilha, Hesita em decidir entre o portento Da Viscondessa mãe, e o portentinho Da filha, que saiu outro talento,

Não faltavam ali! tinham chegado Juntamente co'a esposa d'um addido, Alto engenho, caracter exaltado... Digo a esposa, leitor, não o marido... Senhora que era em tudo uma pintura Do mais fresco e variado colorido!

As tres *Graças* buscavam nos retiros, Durante o dia, as sombras odorantes, Desfazendo-se em languidos suspiros; Mas de noite, nas salas deslumbrantes, Disparavam em volta, e sem piedade, Cardumes d'epigrammas lacerantes.

A Consuleza T... (fatal beldade, Cujas graças na face delicada Brilhavam d'entre o veo da castidade, Como o sol d'entre as nuvens da alvorada) Tambem chegára então; e alguem dissera Que o veo da formosura recatada,

Pelo tufão do amor rasgado um dia, Em pedaços voára!... Outra elegante, Procedente da bella Andaluzia, Baroneza, chistosa, e provocante, Os terriveis leões d'aquelle mundo Com secretos poderes seduzia.

Como enxame d'abelhas, doidejava O sexo encantador naquella estancia; E, no lavor dos favos, não faltava Mais d'uma abelha-mestra da elegancia Cravando ás vezes o farpão de vespa No que a entrar na colmeia se afoitava.

O nosso heroe, surgindo de repente Uma noite num baile, produzíra A mais viva impressão em toda a gente: A bella Consuleza entresorríra Ao seu gentil patricio; a Baroneza Quiz ser-lhe apresentada em continente;

Miss Adelina, amavel flor do norte, Desabrochada em terra portugueza, Mas conservando no modesto porte O não sei quê da pudibunda ingleza, Parece que o notou; e, ao mesmo tempo, Uma gentil viuva, a quem a morte

Prematura do esposo arrebatára Quanta alegria neste mundo existe, Nessa noite um nadinha se animára Quando Pepito, entre risonho e triste, Com tacto singular memorias intimas De saudade e d'amor lhe despertára!

Na verdade, o mancebo era o modelo Das graças juvenis: alto e flexivel; Olhos negros; mais negro inda o cabello; Nobre o perfil; a bocca irresistivel; Nas faces o frouxel da puericia; E, por bigode, um buço imperceptivel;—

Timido ás vezes como o pobre infante; Outras audaz, arrebatado, altivo; Mas em geral o varonil semblante Exprimia, no gesto pensativo, O vago imaginar proprio do genio Scismando á entrada do porvir brilhante!

ł

Uma valsa rompeu. *Miss* Adelina Ergueu-se, ouvindo-a, como a rola airosa Que vai rasgar o vôo pela campina; E, nos giros da dança caprichosa, Nos braços do hespanhol se suspendia Bella, infantil, risonha, e venturosa!

Elegante, serena, esplendidissima, Na sala Herminia entrou nesse momento: Nadava-lhe o semblante em luz suavissima! Era como as visões do pensamento . Quando a febre do genio fantasia Um modelo de graça e sentimento!

No celere girar da valsa louca, Adelina passava embevecida; No olhar, no gesto, na virginia bocca, O prazer pullulava com a vida! D'um modo singular Herminia, ao vel-a, Reparou na gentil desconhecida.

Como o tufão da serra despregado Agita o bosque, as folhas sacudindo, E vai bramir no mar encapellado,— O ciume de subito caindo Naquelle seio, em ondas o agitára: - Era o nuncio do amor acrisolado!

Só nuncio foi: correu como a rajada Que, antes do sol romper, encrespa o lago, Onde já bate o alvor da madrugada. Um momento depois, o terror vago Como um sonho passou, e emfim de novo. Brilhou ethereo azul com a alvorada.

Quando os olhos de Pepe se cravavam, Scintillantes d'amor, nos olhos d'ella, As ondas do ciume serenavam, Como aos lampejos de propicia estrella Serenam vagas e se aquieta o animo Dos que no mar perdidos se julgavam.

172

I.

i

ł.

Que noite, ó Deus! que noite de delirio! A ingenua ingleza, ao ver o par ditoso, Mais formosa e mais pallida que um lyrio Seguia ás vezes com olhar ancioso Os dois felizes, e nos labios timidos Lhe morria um suspiro doloroso!

Num ponto do salão, a Viscondessa Remordia na sombra dos amantes; E no agitar constante da cabeça, E na expressão dos olhos faiscantes, Havia um tanto ou quanto da leôa Quando mira da jaula os circumstantes.

Ao pé da Viscondessa, um estadista, Que devia ao manejo do epigramma, Entre outras coisas, a immortal conquista Da sabedora e respeitavel dama, Seguindo-os com chistosos commentarios, Por toda a noite lhes andou na pista.



÷.,

Ai d'elle, se Pepito!... Mas o baile Chegára ao termo emfim. Este buscava A capa do seu par, aquelle o chaile, Um marido entre portas bocejava, Outro com ar feroz seguia a esposa Que inda no eterno *cotillon* valsava!

No derradeiro adeus, terno e saudoso, Herminia prolongava inda a partida. Oh! adeus de tal modo venturoso, Que a victoria, ha já muito promettida, Nelle sorria já!... Ditoso amante... E mil vezes ditosa despedida!...

Agora nós, leitor, tambem deixando O elegante salão, vamos seguindo Ao longo dos Pisões. De quando em quando Suspendamos o passo, ao longe ouvindo Do nocturno cantor as notas magicas Nos ecos do arvoredo suspirando.

4

ł

A noite é sem luar; ligeira bruma Das estrellas empana a face pura; Mas se, d'espaço a espaço, brilha alguma Por entre a cerração, bella fulgura, Como atravez de veo alvo e diaphano O deslumbrante olhar da formosura.

Além, dentro da espessa ramaria, Bruxoleia uma luz!... Mais perto agora, Por entre a mal cerrada gelosia, Presumo ver a fórma encantadora D'uma mulher passando, como as fadas Que nos pinta a fecunda fantasia!...

Quem a tal hora é pois?! Emfim vejamos Se d'aquelle altosinho, que domina A janella da luz em que fallâmos, Nós descobrimos a ficção divina, Emquanto se não torna mais espesso O vaporoso manto da neblina.

Abriu-se a *persiana*. Eil-a, a formosa! Veiu do baile agora! inda tem posto Seu alvo manto na cabeça airosa. Chega á estreita janella, e inclina o rosto Na delicada mão. Assim se inclina N'haste flexivel a nascente rosa!

Tu, ó musa, só tu neste momento Podes transpor o espaço, e occultamente Entrar no interior d'esse aposento. Depois, terna e sincera confidente, Dirás se a dama emfim como Julieta Romeu tambem espera anciosamente.

-- «Romeu! pstt... ó Romeu! Ah! se eu tivera
A voz do falcoeiro, neste instante
O falcão desejado a mim trouxera!»
-- «Ella! O meu nome! Ó voz inebriante,
Ó voz d'amor, que chegas á minh'alma
Como os sons da harmonia mais tocante!»

176

· · ·····

e.

ţ

Ai, Julieta feliz! Romeu ditoso! O porvir! o porvir!... Que importa? agora Inda desprende o rouxinol saudoso, Entre a romeira em flor, a voz sonora. Vem longe o dia, vem; mais um momento... E num momento o ceo d'eterno goso!

A dama debruçou-se na janella. Em baixo, entre a ramagem perfumada, Uma voz murmurára o nome d'ella. Outro nome, com voz entrecortada Pelos sustos do amor, como em resposta, Tambem de cima proferíra a bella.

Retirou-se, e pegou com mão tremente Na luz, que foi do vento resguardando. Desceu mansinho a escada, e subtilmente Da estreita porta a chave foi voltando; Abriu; alguem entrou... e ambos subiram, Sustendo o respirar de quando em quando. 12

177

I

Pepito (era Pepito!) suspendêra
A amante, que em seus braços descaíra.
A luz quasi de todo esmorecêra,
E Herminia soluçando proferíra...
Ah! quem póde exprimir ignotas frases
Que em taes momentos a paixão inspira?

Descaíra o *bournous*, e, nos cabellos, Inda a gentil grinalda se ostentava. O collo alabastrino, os hombros bellos, O seio que fremente palpitava, O rosto, onde o pudor trazia em ondas O sangue que agitado circulava...

Tudo dizia amor! Aurora, occulta Na bruma espessa a face purpurina; Prolonga a noite com que amor exulta!... Mas ah! que já, rompendo entre a neblina, Lá vem o teu alvor, e d'oiro e rosa O sol te cinge a fronte cristalina!

178

.....

į.

Vinha a aurora a romper; mas os amantes Não viam, não sonhavam, não sentiam, No delirio de magicos instantes, Nada além d'esse mundo em que existiam; Mundo em que as almas num celeste amplexo Transportados e livres confundiam!

---«Parto!»---disse o and aluz, emfim quebrando O sonho encantador.--- «Partir tão cedo?!» ---Respondêra a formosa suspirando. Na dobrada folhagem do arvoredo As aves, vendo a aurora, papeavam, Exp'rimentando a voz como em segredo.

Pepito ergueu-se. A dama, ao collo d'elle, Posta em pontas de pés, as mãos cingiu. Que par tão bello e tão ditoso aquelle! Era ver o festão, a que se uniu, Pela artistica mão da natureza, Graciosa flor que a primavera abriu!

É dia, mas a nevoa previdente Esconde a luz do sol no escuro manto. Vão separar-se emfim ! Subitamente Ficam suspensos de terror e espanto !... Sente-se um trem rodar... chega !... silencio !... Dá volta... e pára á porta de repente !...

-«Oh!...elle!...-Santo Deus! era o marido!-Sim, elle! ouvi-lhe a voz! foge! eu, perdida, E, se não foges, tu tambem perdido!...»-A scena era apertada e decidida: Ou saltar a correr pela janella, Ou ser naquelle extremo emfim colhido!

 Pepe não hesitou. Posto que a altura Não fosse extraordinaria, todavia, Cerrado tudo pela nevoa escura, Saltando qualquer outro, ficaria, Quando não morto, pelo menos tendo Num braço ou numa perna uma fractura.

Mas o nosso andaluz, com a destreza Do mais leve e flexivel acrobata, Dera o salto mortal com tal limpeza Da janella ao jardim do diplomata, Que nem torceu um pé, saindo incolume E victorioso da arriscada empreza!

No lar amigo o descuidado esposo Um minuto depois entrára ovante. Ella abafava o respirar ancioso; Elle, mais do que nunca radiante, A serena expressão da alma do justo Tinha impressa no placido semblante.

Esqueceu-me dizer, mas digo agora, Que a sensitiva Herminia não contava Co'a entrada do marido áquella hora: Numa carta recente lhe affirmava Elle proprio que uns dez ou doze dias Demorar-se na côrte projectava.

484

S. 18 1.

مند حد

Não foi assim; voltou... Mas pouco importa A razão que a voltar o resolvêra. Herminia, quando o víra entrar a porta, Num relance de vista conhecêra Que ali nem sombra havia d'uma duvida, E respirando emfim o recebêra.

O esposo, fatigado da jornada, Do baile a esposa morta de cançaço, A noite, quer dizer a madrugada Que já vinha doirando o azul do espaço... Tudo isto os convidava ao somno tacito, Que lhes abríra o morbido regaço.

E Pepe? Entrou no hotel; mas, quando entrava, Deu co'a vista no rosto demudado Da formosa Adelina, que morava Nessa casa tambem | Ficou pasmado D'aquella apparição. Porque seria Que a taes horas a ingleza inda velava? !...

Canto sexto

A Consuleza T... que de passagem Debuxei numa estancia do outro canto, Era, em verdade, uma formosa imagem: Não do bello ideal que foi o encanto Do espirito subtil da escola mystica, E do qual Raphael se inspirou tanto,



,

And the second se

Mas do bello pagão; isto é, leitora, Das graciosas ficções do paganismo Só tinha a Consuleza seductora A fórma e nada mais. O christianismo Exaltava a sua alma religiosa Nos transportes do ardente mysticismo.

Nunca os olhos de humana criatura Se cravaram nas paginas sagradas, Ou no votivo altar, com mais ternura. Mas nas festas ao mundo consagradas Ninguem víra tambem brilhar uns olhos Com mais fogo, mais vida, e mais doçura!

Angelita (gentil diminutivo Do nome da chistosa Consuleza) Angelita, não tinha o porte altivo, A estatura elevada da belleza, O olhar dominador: no seu conjuncto Tudo era mimo, e graça, e singeleza.

A miniatura do pincel mais fino Não podia exceder a perfeição Do corpo delicado e pequenino, Da morbida e suave inclinação Com que a fronte pendia, como pende Sobre o tronco a rosinha inda em botão!

Quando, posta ao piano, desprendia A melodiosa voz; quando cantava Un polo, una playera,—ay, vida mia! Todo aquelle semblante se inundava Da torrente de luz que inunda as flores Nos vergeis da viçosa Andaluzia!

Uma noite, a notavel Angelita (O proprio nome a origem lhe revela!) Disse a Pepe:--«Oiga usted esta coplita.»--E, momentos depois, a voz da bella Rompia na seguinte malagueña, Com la gracia y la sal que era só d'ella:

186

Quando saio de tarde, e a fresca aragem Me dá na roupa, Sou como a barquinha á vela, Que vai seguindo viagem De vento em pôpa.

Depois, se o vento, Ao voltar subito a esquina, Vem mais violento, Quem passa e vê , Baixinho me diz :— «Menina, Que lindo pé !»—

Córada sigo; Nem sequer olhos levanto Para ninguem; E, quando vem O vento mais sacudido, Prendo e reprendo o vestido; Mas sempre alguem Me diz que vê Distinctamente o pésinho... Quando não é Ás vezes um bocadinho... Além do pé !...

A hespanhola era a propria castidade. A lettra da canção, talvez picante, Fôra dita com tanta ingenuidade !... Inda quando seu timido semblante Sorria com malicia, era a malicia Do rir travesso do gracioso infante !

Outra noite... Este canto é consagrado A uma serie de noites innocentes, Como o leitor talvez tenha passado, No delicioso trato d'alguns entes, Entre o fazer *crochet* e entre a leitura Dos jornaes e dos livros mais recentes,

Quando o *whist* em um canto da salinha Delicía os papás, e noutro canto Dois noivos, conversando em voz baixinha, Na impaciencia do amor assopram tanto O facho do hymeneu, que, em vindo as nupcias, Um sopro mais... e morre a chammasinha!...

No romance do amor ninguem devia Noivar senão no altar; aquelle affecto, Aquelle ardente fogo que alumia O nosso coração, mas em secreto, Como á noite no templo a luz da lampada, Não tem o mesmo brilho em pleno dia!

Evapora-se o amor, qual se evapora, Exposta ao ar, a essencia primorosa: Nas sombras, quando a rola se enamora, Prepara o ninho, e sólta carinhosa A gemedora voz; tambem nas sombras Abre o seio a violeta melindrosa.

Mas... Levou-me este accesso de lyrismo A interromper o fio á narrativa! Outra noite, do puro platonismo Expunha a Consuleza sensitiva Os principios geraes ao nosso Pepe; E a eloquencia era emfim tão persuasiva...

Que elle julgou subir naquelle instante Ás mais altas regiões do sentimento; E, beijando a mãosinha da elegante, A si proprio fizera o juramento De ser todo ideal quando o destino Lhe deparasse uma terceira amante!

O beijo foi tão casto e respeitoso Na delicada mão, como seria O d'um filho innocente e carinhoso. A formosa Angelita não podia, Notando a timidez do adolescente, Dar por certo o que o publico dizia.

Pepito um seductor!... Quando a innocencia Se compraz em brinquedos pueris Não póde ter mais candida apparencia, Mais doçura nos gestos infantis, Mais bondosa expressão, do que elle tinha Na voz, no porte, nas feições gentis!

Ambos estavam sós; caso notavel, Porque a sala era sempre concorrida Da flor da sociedade mais amavel. A conversa, um momento interrompida, De novo começou; e ella encetára Outro assumpto não menos agradavel.

Sem ser o que se chama uma erudita, E abominando a escola transcendente, Nem por isso a sympathica Angelita Deixava d'explicar perfeitamente A mystica do amor; e neste ponto Ha de ouvil-a o leitor intelligente...



Ou póde ouvil-a já. Ella dizia... Em resumo: que nunca tinha amado, Que não podia amar, mas que, se um dia Por milagre do ceo lhe fosse dado Sentir o influxo d'um amor extremo, Nesta existencia o seu amor seria...

Que sei eu! uma fonte inexhaurivel D'effluvios divinaes! um pensamento Sempre a voar em busca do impossivel! Um triple extrait do puro sentimento! A elevação d'uma alma em gratos extasis! Um culto celebrado no invisivel!

Pepe não percebeu; mas não admira! Todavia, no fim da catechese Que tão pasmado e tão attento ouvíra, Fez cara d'entender a fundo a these; E depois, refugiando-se na hypothese, D'este modo, e sorrindo, se exprimíra:

--«Angelita, supponha que o destino...
O moço, um quasi nada receioso,
Ia a dizer... (incrivel desatino!)
«Supponha que morria o seu esposo!»
Emfim, salvou-se a tempo do dislate,
E proseguiu em tom affectuoso:—

Se o destino a seus pés lhe deparasse Um ente que a sua alma delicada Com profunda affeição tambem amasse, Acaso, na explosão apaixonada Do seu ardente amor, resistiria A quanto esse ente mais feliz tornasse?»—

--«Se o dever, na ambição de taes desejos, Não tivesse de ser aos pés calcado!»--Ao dizer isto, uns rapidos lampejos De furor que se via concentrado Fuzilaram nos bellos olhos d'ella, E Pepito ficou como aterrado! Depois quiz balbuciar... Porém um gesto D'altivez senhoril o fulminára. O moço procurava inda um pretexto Para seguir o assumpto, que ficára Suspenso exactamente no momento Em que mais apreciavel se tornára.

Por um repente de valor pasmoso Elle emfim respondeu:—«Ha pois no mundo Sacrificio mais nobre e mais honroso, Quando sentimos um amor profundo, Que immolar a esse amor quanto na vida Se nos torna mais grato e valioso?

Tudo isto é trivial; porém foi dito Com tão vehemente ardor! Naquelle instante, O nosso alegre e timido Pepito Assumíra na voz e no semblante Uma tal expressão, que a bella dama, Desanuviando o rosto deslumbrante,

Sorriu ao andaluz; mas o sorriso Era um reflexo d'intima tristeza! Elle, ufano co'o effeito do improviso, Não calculou que a languida belleza Só tinha em mira, como mãe sollícita, Marcar-lhe um termo á natural viveza!

Foi larga a discussão. Na despedida, O nosso heroe, já meio convertido, Prelibava as delicias d'outra vida Nas maximas moraes que tinha ouvido Ao anjo tutelar que a Providencia Neste mundo lhe havia concedido.

194

Ï

i

Angelita pensou desde aquell'hora Em ser a irmã do bello adolescente: Doce irmã, carinhosa protectora, Terna amiga, sincera confidente, Alegre sol d'aquella aurora... ou antes, Fresca aurora d'aquelle sol ridente!

No outro dia, inda apenas apontava A manhã nos confins do firmamento — (Caso raro!) já ella caminhava De casa para a igreja; e, no momento Em que ia a entrar no adro, deu de cara Com Pepito, que a rua atravessava.

Estacaram os dois! — Que se daria?! Porque motivo o moço alvoroçado De manhã para casa recolhia? — Isto disse ella a si. Maravilhado Pensou Pepe tambem, vendo Angelita: — A tal hora, e sósinha! Que seria?! —

Cobrindo o rosto co'a mantilha escura, Ella subiu ao adro, e entrou no templo; Elle seguiu apoz a formosura. Quem não deve seguir um bom exemplo! Naquella doce estancia respirava Tal perfume de paz e de ventura!...

Oh! na aldeia o romper d'um dia santo, Quando, depois do labutar agreste, Vem o povo ao recinto sacrosanto, Que de festivas galas se reveste, Dar graças ao Senhor, erguendo supplices As mãos cançadas de lidarem tanto!...

Traz esta o filho ao peito, e já crescida Uma filhinha mais tem a seu lado: Ao filho dá agora o sangue e a vida; Á filha, seu desvelo e seu cuidado, Com religioso amor, o pão do espirito, Já que sempre o *pão nosso* Deus lhe ha dado!

É pobre o templosinho: nas paredes Não se ostentam pinturas primorosas; Como simples ornato, quanto vedes São paineis de passagens angustiosas, E no votivo altar algumas flores, Tecidas em festões por mãos piedosas.

Fica num alto a igreja; em frente ao adro . Campeia o silencioso eremiterio. Depois, no fundo do singelo quadro, E envolto na saudade e no mysterio Que respira dos funebres cyprestes, Lá se descobre o agreste cemiterio!

Será como esta a ermida em que a elegante, Como vimos, entrou? Não sei, leitora; Eu julgava que via neste instante, Co'as memorias da infancia encantadora, A pobre aldeia, a igreja, os gratos sitios, Que ameicomtanto amorquando era infante!...

Angelita rezava, e fervorosa Era a prece da pallida beldade. Pepe mirava aquella fórma airosa, Que via sem ser visto; e, na verdade, Tambem subia em mysticos enlevos A sua alma enthusiasta e religiosa!

 A dama, por um leve movimento, Deu co'a vista no moço penitente, Que, entregue ás orações nesse momento, Tinha tal expressão na ingenua frente, Que Angelita sentíra compungido Pulsar no peito o coração ardente!

Foi rapido esse olhar; mas prolongado Um suspiro nos labios lhe expirára! O pranto cristalino e conglobado, Tremendo á flor dos olhos, scintillára Como orvalho na flor, celeste orvalho No botão que inda mal desabrochára!

A missa terminou. Quando saíra Do sagrado recinto a Consuleza, Pepito, que de proximo a seguíra, Estendeu, co'a notavel gentileza Que lhe era habitual, a mão á dama, Que o recebeu calada e com frieza.

Elle ao pé da elegante proseguia; Ella fez-lhe um aceno de cabeça Com um leve sorriso d'ironia, E, atravessando o adro a toda a pressa, Deixára o nosso heroe como perplexo Na incerteza de tudo quanto via!

Não poude elle atinar co'a circumstancia Que levára aquella alma religiosa A penetrar tão cedo nessa estancia; E talvez que a leitora virtuosa Me pergunte tambem porque Angelita, Contra todo o preceito da elegancia,

Fôra tão matinal! Eis pois o caso: No fim da discussão acalorada A dama não dormiu, e, por acaso, Quando vinha a romper a madrugada Ouviu a voz do sino, e foi ao templo Dos mais santos deveres inspirada.

E Pepe? esse não sei. Emquanto á bella Sei que, vendo a expressão d'aquelle rosto, Se anuviára tambem o rosto d'ella Das carregadas sombras do desgosto, E que o suspiro foi por ver Pepito A tantos p'rigos neste mundo exposto.

Depois d'uma alluvião de pensamentos, Qual d'elles mais moral, em certo dia Resolveu-se a explicar-lhe os sentimentos Que no seu coração por elle havia; E com pasmo o hespanhol ficou sciente Que Angelita casal-o pretendia!...

Isto era em Sitiaes; e, nesse instante, Chegava ao pé dos dois aquella ingleza Que, namorando a aurora fulgurante, Como ella toda graça e gentileza, Nós vimos á janella, quando Pepe Triumphante voltou de certa empreza.

Não sei como, por toda a sociedade Corria a nova de que o nosso addido, Namorado d'incognita beldade, D'improviso se havia decidido A casar; mas o nome da formosa Inda ao certo ninguem o tinha ouvido!

O màrido de Herminia assegurava Que não havia tal, emquanto o esposo Da nossa Consuleza protestava Que o moço, confidente affectuoso Da esposa, lh'o affirmava... E neste ponto Levantou-se um debate caloroso.

Discutiam accezos qual teria Mais direitos á estima de Pepito. O fogo da contenda recrescia; E o diplomata emfim soltára um dito, Que o seu rival tomou como insultante, Resultando d'ahi grave conflicto.

O offendido em seguida procurou O andaluz para seu representante; Pouco depois o diplomata entrou Em casa do mancebo, e, triumphante, Descrevendo os motivos da pendencia, Para ser seu padrinho o convidou!...

O hespanhol, nessa triste conjunctura, Atirou-se ao papel de medianeiro, Levando o caso co'a maior finura, Para ver se escapava do aguaceiro, Que annunciava naufragio de ridiculo Se elle não fosse um habil marinheiro.

Conheciam os dois na perfeição O codigo francez do desafio; Porém Pepito não sabia então Quantas coisas a França, no seu brio, Aconselha que faça um pobre homem Para sair-se bem d'uma questão.

O ponto dado era a palavra: *Mente*. Sendo a palavra dita *nua e crua* Ha duello de morte em continente; Porém quando o aggressor emfim recua, E diz: *Menos verdade*, nesse caso No circumloquio o insulto se attenua.

O rumor do duello começava A espalhar-se por toda a sociedade; E justo quando Pepe terminava De reatar os laços d'amizade Entre os dois litigantes, toda a gente O fatal desafio proclamava.

Aos ouvidos da timida Angelita Chegára pois a nova desastrosa; Ao sabel-a tambem, Herminia afflicta Escrevia agitada e pressurosa Ao nosso heroe, pedindo o seu auxilio Para acabar co'a scena escandalosa.

Na carta percebia-se o despeito, Ou antes, o ciume concentrado Que sentia no intimo do peito, Por ouvir que Pepito era accusado De ser no fundo causa do conflicto Que produzíra tão estranho effeito.

Ao mesmo tempo, a Consuleza amavel Num bilhete ao mancebo encarecia O estado d'anciedade insupportavel Em que a nova a deixára, e lhe pedia Que viesse sem falta a casa d'e**ta**, Onde alguem nessa noite recebia.

Com pasmo singular, os circumstantes Que á soirée do Consul concorreram, Conversando num grupo d'elegantes O diplomata emfim reconheceram, E escusado é dizer que sobre o facto Não raros epigrammas se fizeram.

Exaltando a prudencia de Pepito, No gracioso semblante, que sorria, Tinha Angelita de tal modo escripto Quanto o seu coração lhe agradecia!... Herminia, ao perpassar, notou, leitora, Que era talvez de mais essa alegria!

Se o duello da tarde terminára, Depois d'explicações, em santa paz, Outro duello á noite começára; E o combate era accezo e pertinaz, Não no duzar dos ferros, mas no fogo Das palavras, do olhar, do gesto audaz.

Como já disse, Herminia reparou Na alegria da dama, e d'improviso Aquelle bello rosto se anuviou. Tambem nos labios d'ella houve um sorriso, Mas de tal ironia, que Angelita, Baixando os olhos negros, descórou.

Depois com altivez tornou a erguel-os; Outros olhos nos d'ella se cravaram, Olhos mais negros, e talvez mais bellos, Que por entre as pestanas fuzilaram, Como á noite o relampago rasgando As nuvens que no ceo se conglobaram.

Bella, gentil, sorrindo, e luminosa, Como desponta a estrella da bonança Por entre a tempestade pavorosa, Veiu, nuncia de paz e d'esperança, Respirando innocencia, a nossa ingleza Suspender a tormenta procellosa.

Naquelle meigo azul que scintillava Nos castos olhos da infantil menina, O clarão d'uma aurora fulgurava! Pepito, vendo a candida Adelina, Deu-lhe o braço, e depois para o piano Conduziu essa rosa peregrina.

Reuniram-se em volta as elegantes, Por quem o nosso Pepe fora instado, Co'as palavras e gestos mais tocantes, Para dizer uns versos; e inspirado O andaluz recitára este episodio, Talvez naquella hora improvisado:

No baile

Entrei no baile, quando a valsa rapida Corria as salas em airosas voltas ! Das leves roupas, transparentes, soltas, Que doce aroma se esparzia no ar ! Parei mirando aquellas frontes candidas, Que se animavam d'alegrias loucas, Amor calando nas graciosas boccas, Amor dizendo no inspirado olhar !

Corria a valsa, recrescia o jubilo! Era um delirio a rumorosa festa! Ó Deus! que imagem, que visão foi esta, Que formosura, que mulher, ó Deus!

Lá vai, lá foge! Na passagem celere Mudou-se um pouco aquelle rosto altivo: Vi-a cobrir-se d'um rubor mais vivo, Volver os olhos procurando os meus!

Volta, suspensa sobre os braços tremulos Do par ditoso, que o salão percorre; Nos doces ecos a cadencia morre; Cessa o delirio do girar febril! Parou sorrindo! de seus olhos languidos O azul celeste resplandece agora, Como aos lampejos da punicea aurora O ceo resplende no florído abril!

Ella num baile! Esta visão etherea, • Vi-a; mas como, em que logar, e quando? Quando? uma tarde, em que o perfume brando Da primavera respirava no ar. Como? cingida d'essa luz suavissima Que o sol derrama ao expirar do dia. 14

PAQUITA ·

210

Onde? na margem onde o mar batia, E ella em silencio contemplava o mar!...

Porém de novo o seu olhar, volvendo-se, O meu procura com profundo affecto; O seio virgem lhe palpita inquieto; De novo a valsa no salão rompeu! A valsa! a valsa! d'esta vez, sorrindo-me, Nos meus seus braços com ternura enlaça: Assim o archanjo neste mundo abraça O venturoso que transporta ao ceo!

Findára o baile. No horisonte limpido Vinham reflexos de manhã formosa; Mais inspirada aquella voz saudosa Disse:—«Sou tua, meu serás tambem!»— E ante as estrellas que brilhavam timidas Vendo os alvores do nascente dia, O que eu jurava, o que ella emfim dizia, Ninguem o disse, nem jurou ninguem!...

A voz, o gesto, a graça, o sentimento, Com que Pepe estes versos declamára, Oh! que impressão não fez nesse momento! Angelita de subito córára, Emquanto a nossa Herminia como um lyrio, Ou mais pallida ainda, se tornára!

Numa estrophe em que o moço descrevia Os olhos da visão fascinadora, Como vimos ha pouco, elle dizia: «O azul celeste resplandece agora;» E nas pupillas da formosa ingleza Um purissimo azul resplandecia:

Azul do alvorecer, illuminado Por um raio de luz! e, nesse instante, Tambem naquelle seio immaculado Despontava risonho e scintillante O grato sol do amor, clarão propicio Que lhe inundava o juvenil semblante!

Herminia, a nossa estranha formosura, Que singular contraste apresentava! Nos olhos, negros como a noite escura, De quando em quando um raio faiscava, Fulgor sinistro do mortal ciume Que no gesto minaz se lhe pintava!

A valsa! aquella valsa! Infelizmente Passou-se muito mais! A ingenua ingleza Escolheu para doce confidente A propria Herminia, e teve a singeleza De contar que de tarde recebêra Os versos do hespanhol occultamente!...

Herminia não tremeu: ergueu-se altiva, Passada a confidencia, e retirou-se. Adelina ficára pensativa. Depois o nosso heroe aproximou-se Pedindo-lhe uma valsa; mas a ingleza Poz os olhos no chão... e recusou-se !...

Quando os ergueu, as gotas cristalinas Rebrilhavam nas palpebras mimosas; E as faces, que eram rosas purpurinas, Lyrios eram depois em vez de rosas: Lyrios por onde o orvalho, estremecendo, Se convertia em bagas diamantinas!

—«Recusa?! que lhe fiz?»—disse Pepito,
Reparando na subita mudança.
Bastou, leitora, este singelo dito!
Um raio d'alegria e d'esperança
Resurgiu outra vez naquelle rosto,
Que ha pouco vimos contrair-se afflicto!...

Assim passam na fresca primavera As nuvens do aguaceiro repentino; O sol, que por momentos se escondêra, Já brilha no horisonte cristalino, E as flores do vergel, por entre as lagrimas, Riem do susto que no prado houvera.

Herminia?... Essa partíra em continente; Porém, ao perpassar, fizera um gesto, Que o mancebo entendeu perfeitamente: Era o solemne, era o formal protesto D'acabar para sempre aquelle encanto, Rompendo os laços d'um amor funesto!

Lograria fazer o que jurára? Não sei. A doida valsa proseguia; Pepito, que um momento se turvára, Agora já não via nem sentia Senão esse ideal de formosura Que nos convulsos braços comprimia.

E ella feliz, risonha, embevecida Toda no seu amor, tambem julgava Que o ceo, o proprio ceo, era esta vida! Candida virgem que no mundo entrava, Teria no futuro o mar tranquillo, Como esse em que ella agora navegava?

214

Imprevisto, terrivel, decisivo, Fôra o golpe que Herminia recebêra; E de repente aquelle genio altivo, Pisado em seu orgulho, resolvêra, Como dissemos já, romper os laços D'um amor que em traição se convertêra.

Eis a carta, leitor, que ella escrevia; Quatro linhas; estilo sentencioso: —«A tua nobre mão salvou-me um dia, Para depois (ufana-te, orgulhoso!) Me despenhar da altura de meus sonhos No abismo da traição! Que villania!...»—

Datou, sobrescriptou, e em continente Fez tomar á missiva o seu destino. Pepito abriu, e leu com voz tremente; Correu-lhe um calafrio repentino Pela espinha dorsal, depois mais outros, Até que veiu emfim a febre ardente!

Ao mesmo tempo Herminia abandonava Da fresca Cintra as solidões amenas, E vinha para a côrte, onde esperava Ir ver dentro de pouco a bella Athenas, Se acaso o diplomata conseguisse Um cargo, não sei qual, que ambicionava.

Logrou-se a pretenção; e, com effeito, Alguns dias depois ambos partiam. Ella sentia alvorotado o peito; Mas nem um ai seus labios proferiam. Ao silencio glacial do infido amante O despeito e o furor se lhe accendiam.

Todavia, ao deixar o Tejo aurifero, E descobrir os pincaros graciosos D'aquelle sitio em cujo seio umbrifero Víra correr em sonhos venturosos Dias de tanto amor, como a tristeza Se exprimia em seus olhos lacrimosos!...

216

Daria por voltar mais do que a vida, Se pudesse dar mais, nessa anciedade Do esmorecer mortal da despedida! A terra, já no azul da immensidade, Era qual nuvem tenue; o mar, um circulo, Ermo, sombrio, immenso! Oh! que saudade!...

Adeus inda uma vez, formosa imagem! Corre o navio com propicio vento; Talvez possas emfim, noutra paragem, Olvidar teu profundo sentimento. Mas não! «o golpe que aniquila a esp'rança Torna impossivel sempre o esquecimento!»

Voltemos outra vez ao nosso heroe: Respondeu, apesar do seu estado, E quasi em continente a carta foi; Porém, dentro de pouco, o seu criado Veiu, e trouxe a missiva, declarando Que já ninguem na casa tinha achado!

A febre redobrou d'intensidade; Sobreveiu um delirio assustador; Tinha um caracter mau a enfermidade. Poucas horas depois disse o Doutor Que, progredindo o mal durante a noite, Convocar uma junta era o melhor.

Com effeito a doença recrescia; E disseram tres medicos notaveis, Chamados á consulta no outro dia (Depois dos cumprimentos mais amaveis Trocados entre si) diversas coisas, Que davam a entender que elle morria!

--«Pobre moço! ali só! sem os desvelos Do affecto maternal!...»- Isto diziam Mais d'uns labios; e mais d'uns olhos bellos, Arrazados de pranto, ao ceo se erguiam. Fizeram-se orações, grandes promessas... Mas os fataes symptomas progrediam!

218

٠

Houve crise. Angelita, desprezando Isso a que o mundo chama *a conveniencia*, Decidiu-se a ir vel-o; e, consultando Apenas os dictames da consciencia, Foi a occultas velar o pobre enfermo, A santa caridade exercitando.

Com que alvoroço lhe batia o seio! Desceu as rendas da mantilha escura, E só, mas sem o minimo receio, Embrenhou-se de noite na espessura Que ia dar ao *hotel* onde Pepito Jazia quasi ao pé da sepultura!

No fim do corredor sumida viu Tremular uma luz. Naquelle instante Gelar-se o sangue de terror sentiu. Emfim por um esforço exuberante, Filho da propria dor, tomára alento, E seguíra com passo vacillante.

À porta do aposento entrecerrada Novamente parou. O moço enfermo, Co'a lividez nas faces estampada, Proximo estava ao derradeiro termo: Profundo o respirar; a fronte inerte Descaindo mortal sobre a almofada!

Formosa fronte, que pendia agora Co'a pallidez glacial, mas peregrina, Do lyrio que a procella rugidora Açoitára no valle ou na campina! Junto d'elle rezava aos pés d'um Christo Um vulto feminil: era... Adelina!

Que poder singular lhe havia dado Decisão para tal?! Oh! ella amava, Com amor tão sincero e dedicado, Que, na immensa paixão que a devorava, No terror de o perder, aquelle espirito Da criança infeliz tudo affrontava!

Angelita hesitára, vendo a ingleza, Em penetrar no funebre aposento; Mas naquella alma o instincto da nobreza Era tal que vencêra num momento A subita impressão do seu despeito, Ou talvez do ciume violento!...

Correu, voou num impeto supremo Para os braços da joven desditosa! Ambas então naquelle lance extremo, Com voz entrecortada e lacrimosa, Aos pés do Salvador ergueram supplices A mesma prece afflicta e fervorosa!

Passaram horas. A sensivel dama Lançára um triste olhar de despedida Ao mancebo expirante. A debil chamma D'aquella melindrosa e fragil vida Parecia acabar. Quando saía, Angelita exclamou:—«Como ella o ama!...»—

Depois inda voltou sobre seus passos, Inda outra vez a pallida menina Com extremos de mãe tomou nos braços, Dizendo-lhe a chorar: — «Que mão divina T'o salve, e sê feliz!» — Banhada em pranto: — «Oh! salvae-o, meu Deus!» — disse Adelina.

FIM DO PRIMEIRO VOLUME

2. - 5 **9** - 1.

۰ ۰ ۰

.

•

